

FUERZAS DE CAMBIO II

RECONOCIENDO LA CONTRIBUCIÓN DE
LAS MUJERES DE AMÉRICA LATINA Y EL
CARIBE AL DESARME

FORCES OF CHANGE II

RECOGNIZING THE CONTRIBUTION
OF LATIN AMERICAN AND CARIBBEAN
WOMEN TO DISARMAMENT



UNLIREC

UNLIREC – con sede en Lima, Perú - fue creado por la Asamblea General en 1986. UNLIREC forma parte de la Oficina para Asuntos de Desarme de las Naciones Unidas (UNODA).

UNLIREC es la única entidad regional de la ONU especializada en el desarme y la no proliferación en América Latina y el Caribe. Su mandato es asistir a los Estados Miembros en sus esfuerzos para implementar de forma efectiva las obligaciones establecidas en los diferentes instrumentos internacionales sobre desarme. UNLIREC acompaña a los Estados de la región en el fortalecimiento de sus capacidades institucionales prestando la asistencia técnica necesaria para fortalecer la paz y la seguridad a través del desarme.

UNLIREC was created by the General Assembly in 1986 and is headquartered in Lima, Peru. UNLIREC forms part of the United Nations Office for Disarmament Affairs (UNODA).

As the sole UN regional entity mandated to address disarmament and non-proliferation issues in Latin America and the Caribbean, UNIREC assists Member States in their efforts to effectively implement the obligations found in various international disarmament instruments by strengthening State capacity and providing them with the technical and substantive guidance and assistance necessary to strengthen peace and security through disarmament.

Las opiniones expresadas en esta publicación no reflejan necesariamente las del
Secretariado de las Naciones Unidas.

The views expressed in this publication do not necessarily reflect those of the
United Nations Secretariat.

Derechos de Autor © Naciones Unidas, 2014
Todos los derechos reservados
Copyright © United Nations, 2014
All rights reserved

CENTRO REGIONAL DE LAS NACIONES UNIDAS
PARA LA PAZ, EL DESARME Y EL DESARROLLO EN
AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE (UNLIREC)

LIMA, SETIEMBRE 2014

*FUERZAS DE CAMBIO II
RECONOCIENDO LA CONTRIBUCIÓN DE LAS
MUJERES DE AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE AL
DESARME*

UNITED NATIONS REGIONAL CENTRE FOR
PEACE, DISARMAMENT AND DEVELOPMENT
IN LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN
(UNLIREC)

LIMA, SEPTEMBER 2014

*FORCES OF CHANGE II
RECOGNIZING THE CONTRIBUTION OF LATIN
AMERICAN AND CARIBBEAN WOMEN TO
DISARMAMENT*

PRÓLOGO

Mujeres y Desarme

Desde hace muchos años las Naciones Unidas apoya la inclusión de las mujeres en el diseño e implementación del programa de desarme. Desde la adopción de la resolución histórica 1325 (2000) del Consejo de Seguridad de la ONU y el origen de la agenda sobre mujeres, paz y seguridad, el mundo ha sido testigo de los grandes esfuerzos realizados para comprometer a las mujeres como “fuerzas de cambio” en los procesos de desarme y control de armas. Esta tendencia ha sido avanzada al involucrar a mujeres directamente afectadas por la violencia armada, aumentar su acceso a oportunidades de capacitación y emprender iniciativas políticas lideradas por mujeres.

En el 2010, bajo el liderazgo proactivo de Trinidad y Tobago, se adoptó otra resolución innovadora. De 2010-2013, los Estados miembros de la ONU adoptaron la resolución 65/69 de la Asamblea General, así como las resoluciones 67/48 y 68/33, orientadas a estimular la participación de las mujeres en todos los procesos de toma de decisiones, las mismas que reconocieron la valiosa contribución de las mujeres en materia de desarme, la no proliferación, y el control de armas.

A lo largo de mi carrera en las Naciones Unidas, he trabajado para empoderar a las mujeres y contribuir a la igualdad entre mujeres y hombres como socios y beneficiarios de acciones de la ONU. Ahora, en mi calidad de Alto Representante para Asuntos de Desarme, priorizo la defensa de los principios de la resolución 65/69 y aliento al personal en la Sede y en el campo a impulsar a las mujeres como “fuerzas de cambio” en todas sus actividades.

Bajo mi liderazgo, la Oficina de Asuntos de Desarme de las Naciones Unidas (UNODA) ha puesto en marcha la renovada misión de promover la valiosa contribución de las mujeres en asuntos de desarme y asegurar su involucramiento en medidas de no proliferación y control de armas. Igualmente resueltos en esta tarea, los Centros Regionales para la Paz y el Desarme de UNODA están desarrollando nuevas herramientas y productos para incorporar la perspectiva de género en todos sus esfuerzos



sobre desarme en el campo. Entre los impactos más notables está el incremento exponencial del personal femenino en el sector de seguridad quien se encarga de combatir el tráfico ilícito de armas pequeñas respetando el debido proceso y la mejora de los derechos humanos, así como situaciones de seguridad donde las mujeres se encuentran en riesgo.

En el 2014, los Centros Regionales lanzaron una herramienta de evaluación de riesgos destinada a apoyar a las autoridades nacionales en el control de armas y la regulación, así como a operadores judiciales y de las fuerzas del orden, para desarrollar y aplicar una perspectiva de género en la reducción de la violencia armada. Recientemente, se ha puesto a disposición de la comunidad de donantes una propuesta global de género de UNODA (2014) para impulsar la implementación de la resolución 65/69 con la aplicación interregional en América Latina y el Caribe, África y Asia y el Pacífico. UNODA y los Centros Regionales mantendrán este impulso en el camino hacia el empoderamiento de las mujeres en materia de seguridad.

La segunda edición de la publicación de UNLIREC “Mujeres como Fuerzas de Cambio” es un ejemplo emblemático de tales esfuerzos. Espero que esta publicación sirva para destacar la valiosa labor llevada a cabo por las mujeres latinoamericanas y caribeñas en el campo del desarme. La verdadera forma de implementar en su totalidad el “espíritu” de resoluciones emblemáticas, como la resolución 65/69, es aceptar verdaderamente el papel crucial que desempeñan las mujeres y asegurar su lugar como “fuerzas de cambio” en todos los ámbitos del desarme, no proliferación y control de armas.

Mis propias experiencias de vida me han ayudado a convertirme en una mujer empoderada y ahora, desde donde estoy sentada, estoy cumpliendo mi misión personal y profesional de empoderar a otras mujeres y difundir este poderoso mensaje.

Angela Kane
Alta Representante de las Naciones Unidas
para Asuntos de Desarme

FOREWORD

Women and Disarmament

The United Nations has long supported the inclusion of women in disarmament program design and implementation. Since the adoption of the UN Security Council's historic resolution 1325 (2000) and the genesis of the women, peace and security agenda, the world has witnessed an outpouring of efforts to engage women as 'forces of change' in disarmament and arms control processes. This positive trend has been advanced by involving women directly affected by armed violence, increasing access to training opportunities, and initiating women-led policy initiatives.



exponential increase of women security sector personnel charged with combatting illicit small arms trafficking with respect for due process, and improved human rights and security situations where women are at particular risk.

In 2014, the Regional Centres launched a risk assessment tool aimed at supporting national authorities in arms control and regulation, as well as law enforcement and judicial operators,

to develop and implement gender-sensitive approaches to armed violence reduction. A 2014 UNODA global gender proposal has recently been put at the disposition of the donor community to boost implementation of resolution 65/69 with cross-regional implementation in Latin America and the Caribbean, Africa and Asia and the Pacific. UNODA and the Regional Centres will maintain this momentum in progressing towards women's empowerment in the security field.

In 2010, under Trinidad and Tobago's proactive leadership, another groundbreaking resolution was adopted. From 2010-2013, UN Member States adopted General Assembly resolution 65/69, as well as 67/48 and 68/33, which aim to encourage women's participation in all decision-making processes and which recognized the significant contributions of women to disarmament, non-proliferation, and arms control.

Throughout my career at the United Nations, I have worked to empower women and contribute to equality between women and men as partners and beneficiaries of UN actions. Now, in my capacity as High Representative for Disarmament Affairs, I prioritize the upholding of the principles of resolution 65/69 and encourage staff at both Head Office and in the field to champion women as 'forces of change' in all their activities.

Under my leadership, the United Nations Office for Disarmament Affairs (UNODA) has set in motion the renewed mission to promote the valuable contribution of women to disarmament and ensure their involvement in non-proliferation and arms control measures. Equally resolute in this task, the UNODA Regional Centres for Peace and Disarmament are developing new tools and products to mainstream gender perspectives throughout their field-based disarmament efforts. Among the most notable impact is the

The second edition of UNLIREC's 'Women as Forces of Change' publication is an emblematic example of such efforts. I hope that this publication serves as a spotlight on the valuable work being carried out by Latin American and Caribbean women in the field of disarmament. For the only true means of fully implementing the 'spirit' of landmark resolutions, such as resolution 65/69, is to genuinely embrace the crucial role played by women and secure their place as 'forces of change' in all stages of disarmament, non-proliferation and arms control.

My own life experiences have helped me to become an empowered woman and now, from where I am sitting, I am making it my personal and professional mission to empower other women and carry this powerful message forward.

Angela Kane
United Nations High Representative
for Disarmament Affairs



Asamblea General

Distr. general
13 de enero de 2011

Sexagésimo quinto período de sesiones
Tema 97 del programa

Resolución aprobada por la Asamblea General el 8 de diciembre de 2010

[sobre la base del informe de la Primera Comisión (A/65/410)]

65/69. La mujer, el desarme, la no proliferación y el control de armamentos

La Asamblea General,

Recordando que la Carta de las Naciones Unidas reafirma la igualdad de derechos de hombres y mujeres,

Reconociendo que la participación tanto de los hombres como de las mujeres es esencial para lograr una paz y una seguridad sostenibles,

Reconociendo también la valiosa contribución de las mujeres a las medidas concretas de desarme aplicadas en los planos local, nacional, subregional y regional en la prevención y la reducción de la violencia armada y el conflicto armado, y en la promoción del desarme, la no proliferación y el control de armamentos,

1. *Alienta* a los Estados Miembros, las organizaciones regionales y subregionales, las Naciones Unidas y los organismos especializados a que promuevan la representación equitativa de las mujeres en todos los procesos de adopción de decisiones con respecto a asuntos relativos al desarme, la no proliferación y el control de armamentos;

2. *Invita* a todos los Estados a apoyar y reforzar la participación efectiva de la mujer en las organizaciones en la esfera del desarme en los planos local, nacional, subregional y regional;

3. *Decide* incluir en el programa provisional de su sexagésimo séptimo período de sesiones un tema titulado “La mujer, el desarme, la no proliferación y el control de armamentos”.

60ª sesión plenaria
8 de diciembre de 2010





General Assembly

Distr.: General
13 January 2011

Sixty-fifth session
Agenda item 97

Resolution adopted by the General Assembly

[on the report of the First Committee (A/65/410)]

65/69. Women, disarmament, non-proliferation and arms control

The General Assembly,

Recalling that the Charter of the United Nations reaffirms the equal rights of men and women,

Recognizing that the participation of both men and women is essential for the attainment of sustainable peace and security,

Recognizing also the valuable contribution of women to practical disarmament measures carried out at the local, national, regional and subregional levels in the prevention and reduction of armed violence and armed conflict, and in promoting disarmament, non-proliferation and arms control,

1. *Encourages* Member States, regional and subregional organizations, the United Nations and specialized agencies to promote the equitable representation of women in all decision-making processes with regard to matters related to disarmament, non-proliferation and arms control;

2. *Invites* all States to support and strengthen the effective participation of women in organizations in the field of disarmament at the local, national, regional and subregional levels;

3. *Decides* to include in the provisional agenda of its sixty-seventh session an item entitled “Women, disarmament, non-proliferation and arms control”.

*60th plenary meeting
8 December 2010*





PERFILES PROFILES



INTRODUCCIÓN

“El desarme no puede llevarse a cabo sin fe”.

Creo firmemente que sin fe, el desarme no es posible. Tanto es así que he dedicado las últimas tres décadas de mi vida profesional a contribuir con la paz, la no proliferación y el desarme. Durante estos intensos años académicos, diplomáticos y de trabajo de campo, he conocido a cientos de mujeres profesionales fenomenales. Estas mujeres han dedicado sus vidas voluntariamente a proteger nuestras naciones, salvaguardar nuestras comunidades y a abogar por medidas de control de armas y de no proliferación más rigurosas. Sin embargo, con frecuencia he visto a estas mujeres desempeñarse en las sombras y en ausencia de cualquier reconocimiento. Es por ello que me siento muy contenta y honrada de presentar la segunda edición de la publicación de UNLIREC titulada ‘Fuerzas de Cambio: Reconociendo la Contribución de las Mujeres de América Latina y el Caribe al Desarme’.

Esta segunda edición destaca el papel de las mujeres de América Latina y el Caribe como agentes de cambio en la implementación de la resolución 65/69 sobre mujeres, desarme, no proliferación y control de armas adoptada por la Asamblea General de las Naciones Unidas en el año 2010. Las más de 80 mujeres que aparecen en este volumen provienen de una variedad de entornos profesionales, incluyendo el diseño de políticas, la comunidad diplomática, las fuerzas de seguridad, justicia y organizaciones de la sociedad civil con la misión de promover el desarme, la no proliferación, el control de armas y reducir y prevenir la violencia armada y los conflictos armados.

Como mujer latinoamericana, me llena de mucho orgullo presentar las vidas de tantas mujeres fuertes y decididas y ser considerada, junto a mis colegas, como una “colaboradora para el desarme”. Somos simplemente una muestra representativa de cientos de mujeres que contribuyen al desarme en la región.



Me gustaría agradecer a todos los Estados en la región que respondieron a la invitación de UNLIREC para proponer candidatos para su inclusión en esta publicación y, en particular, me gustaría destacar y felicitar a Argentina, Perú y Trinidad y Tobago, que nominaron a tantas mujeres para ser perfiladas. Animo a todos los Estados de América Latina y el Caribe a continuar identificando y nominando candidatos para ser presentados en publicaciones próximas de UNLIREC. Si eres una mujer en la región trabajando en asuntos de desarme o sabes de otras mujeres notables, te invito a contactar a UNLIREC en [\[officeofthedirector@unlirec.org\]](mailto:officeofthedirector@unlirec.org) para que tu historia pueda ser contada y tu fe puede dar un mayor impulso a esta creciente ‘Fuerza de Cambio’.

Virginia Gamba
Directora y Adjunta de la Alta Representante de la ONU para Asuntos de Desarme

En 2012, Virginia Gamba fue nombrada Directora y Adjunta de la Alta Representante para Asuntos de Desarme de la ONU en Nueva York. La Sra. Gamba es una de las mujeres latinoamericanas con mayor experiencia en el Secretariado de la ONU. Antes de incorporarse a la ONU, la Sra. Gamba era una reconocida académica en no proliferación y experta en seguridad pública.

INTRODUCTION

“Disarmament cannot take place without faith”

I strongly believe that without faith, disarmament is not possible. So much so that I have dedicated the past three decades of my professional life to peace, non-proliferation and disarmament causes. During these intense years of academic, diplomatic and field work, I have come across hundreds of phenomenal women professionals. These women have voluntarily dedicated their lives to protecting our nations, safeguarding our communities, and advocating for more stringent arms control and non-proliferation measures. Yet, too often I have seen these women operate in the shadows in the absence of any real recognition. This is why I am so pleased and honoured to introduce the second edition of UNLIREC's publication entitled 'Forces of Change: Recognizing Latin American and Caribbean Women's Contributions to Disarmament'.

This second edition highlights the role of Latin American and Caribbean women as agents of change in the implementation of resolution 65/69 on women, disarmament, non-proliferation and arms control adopted by the General Assembly of the United Nations in 2010. The over 80 women who appear in this volume come from an array of professional backgrounds, including policy-making, the diplomatic community, security forces, justice, and civil society organizations with the mission to promote disarmament, non-proliferation, arms control and reduce and prevent armed violence and armed conflict.

As a Latin American woman, it fills me with great pride to showcase the lives of so many strong, determined women and to be considered alongside my fellow cohorts as a 'contributor to disarmament'. We are merely a representative cross-section of the hundreds of women contributing to disarmament in the region.



I would like to thank all of the States across the region who responded to UNLIREC's invitation to propose candidates for inclusion in this publication and, in particular, I wish to highlight and congratulate Argentina, Peru and Trinidad and Tobago who nominated so many women for profiling. I encourage all Latin American and Caribbean States to continue identifying and nominating candidates to be profiled in UNLIREC's upcoming publications. If you are a woman in the region working on disarmament issues or know of other remarkable women, I encourage you to contact UNLIREC at [\[officeofthedirector@unlirec.org\]](mailto:officeofthedirector@unlirec.org) so that your story can be told and your faith can give further impetus to this mounting 'Force of Change'.

Virginia Gamba
Director and Deputy of the High Representative
for Disarmament Affairs
United Nations

In 2012, Virginia Gamba became the Director and Deputy of the High Representative for Disarmament Affairs at the UN in NY. Ms. Gamba is one the most senior Latin American Women at the UN Secretariat. Prior to joining the UN, Ms. Gamba was a well-recognized non-proliferation academic and public security expert, her numerous accomplishments include heading SaferAfrica, and being a member of the executive committee at Pugwash when it was award the Nobel Peace Prize.

ARGENTINA

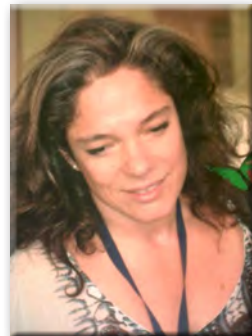
María Pía Devoto

Directora – Director

Asociación para Políticas Públicas

Association for Public Policy (APP-SEHLAC)

La Sra. Devoto se ha dedicado a temas de desarme y control de armas en Argentina, Sudamérica y a nivel global desde el 2002. En particular, ella ha dedicado sus esfuerzos a la creación y gestión de redes de sociedad civil con un enfoque en el fortalecimiento de capacidades de organizaciones dedicadas al desarrollo global. La Sra. Devoto ha sido un actor clave en la Red Argentina para el Desarme, una coalición de actores de sociedad civil que ha colaborado con el gobierno argentino en un plan de desarme que logró sacar más de 100,000 armas de circulación. Además, desempeñó un papel de liderazgo en la Red Latinoamericana contra la Violencia Armada (CLAVE), la Red de Seguridad Humana en Latinoamérica y el Caribe (SEHLAC), la Campaña Armas Bajo Control y la Coalición contra las Municiones de Racimo. Actualmente, ella apoya a UNLIREC en el esfuerzo de incluir consideraciones de género en temas relacionados con el TCA.



Ms. Devoto has been dedicated to disarmament and arms control in Argentina, South America, and at the global level since 2002. In particular, she dedicates her professional efforts to the creation and management of civil society networks with a focus on strengthening the capacity of global development organizations. Ms. Devoto has been a key actor in the Argentinean Disarmament Network, a coalition of civil society actors who collaborated with the Government on a disarmament plan that succeeded at removing more than 100,000 arms from circulation. She also played a leadership role at the Latin American Coalition for the Prevention of Armed Violence (CLAVE), the Human Security Network for Latin America and the Caribbean (SEHLAC), the Arms Under Control Campaign and the Coalition against Cluster Munitions. Currently, she is supporting UNLIREC in the inclusion of gender considerations on topics related to the ATT.



Cita personal:

“Trabajar en desarme, prevención y reducción de la violencia armada ha pasado de ‘activismo’ a ‘responsabilidad’.”

Personal Quote:

“Working in disarmament and armed violence prevention and reduction has transformed from ‘activism’ into a ‘responsibility’.”

ARGENTINA

Rut Diamint

Profesora – Lecturer

Universidad Torcuato Di Tella



Por más de 30 años, la Sra. Diamint viene trabajando por la desmilitarización de América Latina, contribuyendo en la formación de civiles en el campo de la defensa y el control civil de las Fuerzas Armadas. Como parte de sus labores en el Ministerio de Defensa de Argentina, promovió continuamente la cooperación regional en el área de defensa. En el 2013, fue seleccionada por el Secretario General de la ONU, Sr. Ban Ki-Moon, como miembro de la Junta Consultiva en Asuntos de Desarme. Además, la Sra. Diamint ha llevado a

cabo diversas investigaciones sobre el control de las Fuerzas Armadas, el desarme, las políticas de defensa y la seguridad regional.

For over 30 years, Ms. Diamint has been working towards demilitarization in Latin America, contributing to building the capacity of civilians in the area of defence and civilian control of the Armed Forces. As part of her responsibilities at the Ministry of Defence, she continuously promoted regional cooperation on defense issues. In 2013, she was chosen by the UN Secretary-General, Mr. Ban Ki-Moon, to form part of the UN Advisory Board on Disarmament Matters. Furthermore, Ms. Diamint has undertaken various research projects on control of the Armed Forces, disarmament, defense policies and regional security.

Cita personal:

“El desarrollo de una comunidad civil de defensa y seguridad internacional en el espacio de América Latina y el Caribe es un requisito para la estabilidad y la paz regional.”

Personal Quote:

“The development of a civilian community in the field of defense and international security in Latin America and the Caribbean is a requirement for regional stability and peace.”



ARGENTINA

Marcela Donadio

Secretaria Ejecutiva

Executive Secretary

RESDAL

La Sra. Donadio es reconocida por su labor en los ámbitos académico y de investigación. Se le conoce, asimismo, por el éxito logrado en su trabajo con RESDAL que promueve una mayor transparencia en las instituciones de gobierno y estimula el diálogo entre autoridades nacionales y los defensores del desarme. Destacan sus logros en el aumento de la transparencia de las instituciones de gobierno y el fortalecimiento de capacidades entre los actores estatales y de la sociedad civil. Dirige el Atlas Comparativo de la Defensa en América Latina y el Caribe, obra que es reconocida como el libro blanco de la defensa en la región, es también editora del Índice de Seguridad Pública de RESDAL. Desde su función, promovió un mayor involucramiento de las mujeres y la incorporación de una perspectiva de género en asuntos de paz y seguridad en la agenda regional.



Ms. Donadio is recognized for her work in the academic and research fields. She is also known for her success attained through her work at RESDAL to promote increased transparency among governmental institutions and encourage dialogue among national authorities and disarmament advocates. Her most notable achievements include improvements in transparency among governmental institutions and the strengthening of capacities among national and civil society actors. Ms. Donadio is responsible for the Comparative Defense Atlas in Latin America and the Caribbean, which is acknowledged as the regional defence white paper. In addition, she serves as the editor for RESDAL's Public Security Index. Throughout her professional life, Ms. Donadio has succeeded at promoting the greater involvement of women in defence-related issues, but also the incorporation of a gender perspective in peace and security issues as part of the regional defence agenda.

Cita personal:

“Conseguir la paz supone la inclusión de toda la sociedad en el proceso y difícilmente será lograda si las mujeres, que representan la mitad o más de la población local, no están presentes en el cuadro.”

Personal Quote:

“In order to achieve peace, the entire society must be involved in the process. It would be almost impossible to do so if women, who represent half or more of the local population, remain on the margins of such an effort.”



ARGENTINA

Nilda Garré

Embajadora de Argentina ante la OEA

Ambassador of Argentina to the OAS



Como Ministra de Defensa (2005–2010), la Dra. Garré prestó especial atención a las condiciones de seguridad de los arsenales militares, ordenando en 2007 la constitución sin precedentes de una comisión plural integrada, encargada de evaluar el grado de cumplimiento de los procedimientos de resguardo y control, y elevar un informe de diagnóstico con los hallazgos y recomendaciones respectivas. Como Ministra de Seguridad (2010–2013), la Dra. Garré continuó dedicándose a la problemática de proliferación de armas livianas. En 2012, la Dra. Garré requirió la asistencia de UNLIREC para efectuar una auditoría integral del sistema

de custodia de armas incautadas en procedimientos judiciales. Asimismo, dispuso la destrucción conjunta de más de 7.000 armas obsoletas de dotación de las cuatro fuerzas federales de seguridad. También lideró el proceso de elaboración del Libro Blanco de la Defensa de Argentina (2010).

As Minister of Defense (2005–2010), Dr. Garré focused on improving the security conditions of the military arsenals and consolidated the creation of an unprecedented multifaceted and integrated commission responsible for evaluating the level of compliance with safeguarding and control procedures, and submitting a diagnostic report with the respective findings and recommendations. She also led the process to create a 2010 version of Argentina's Defence White Paper. While serving as Minister of Security (2010–2013), Dr. Garré continued to dedicate her time to the problems associated with arms proliferation. In 2012, Dr. Garré sought technical support from UNLIREC to undertake an evaluation of the safeguarding system of seized arms still involved in judicial processes. In this context, she ordered the joint destruction of more than 7,000 obsolete arms from the four federal security forces.

Cita personal:

“Los Estados deben maximizar sin excusas sus esfuerzos para reducir la disponibilidad de armas de fuego entre la población civil. Esta es una premisa fundamental para lograr la seguridad ciudadana.”

Personal Quote:

“States have to maximize their efforts to reduce firearms availability among the civilian population. This is an essential prerequisite to achieving citizen security.”



ARGENTINA

Lucía Gómez Cónsoli

Coordinadora Regional – Regional Coordinator

Oficina de la ONU contra la Droga y el Delito (ONUDD)

UN Office on Drugs and Crime (UNODC)

A lo largo de su carrera en el Registro Nacional de Armas de Argentina (RENAR), la Sra. Gómez se dedicó principalmente a impulsar la aprobación de leyes sobre el desarme. Además, desarrolló e supervisó la implementación de un nuevo proceso de destrucción de armas de fuego y se encargó del Programa de Desarme y de la Coordinación de Arsenales. Participó activamente en el proceso del TCA como miembro de la delegación Argentina ante la ONU, OEA, Mercosur y UNASUR. En 2011, se incorporó al Programa Mundial sobre Armas de Fuego de la Oficina de la ONU Contra la Droga y el Delito para asistir a los países de la región en la aplicación del Protocolo sobre Armas de Fuego y la Convención contra la Delincuencia Organizada Transnacional.



Throughout her career at the National Arms Registry of Argentina (RENAR), Ms. Gomez pushed for the adoption of disarmament legislation. She also developed and supervised the implementation of a new process to destroy firearms and was in charge of the disarmament and stockpile management programme. Ms. Gomez participated actively in the ATT process as a member of the Argentinean delegation to the United Nations, OAS, Mercosur and UNASUR. In 2011, she joined the Global Firearms Programme at the United Nations Office on Drugs and Crime to assist countries in the region in implementing the UN Firearms Protocol and the Convention Against Transnational Organized Crime.



Cita personal:

“La adhesión al Protocolo de Armas y la ratificación del TCA son herramientas estratégicas para los Estados en la lucha contra el tráfico ilícito de armas de fuego.”

Personal Quote:

“Adherence to the UN Firearms Protocol and ATT ratification represent strategic tools for States in combating illicit arms trafficking.”

ARGENTINA

María Cristina Perceval

Embajadora – Ambassador

Representante Permanente ante la ONU

Permanent Representative to the UN



La Embajadora Perceval es la Representante Permanente de Argentina ante la ONU desde septiembre de 2012. Filósofa, especializada en epistemología, derechos humanos y feminismo. Previamente fue Senadora Nacional (2001–2009), en representación de su provincia, Mendoza. Impulsó leyes como el Plan de Desarme, la ratificación de la Convención Interamericana sobre Transparencia en las Adquisiciones de Armas Convencionales y la ley de erradicación de la violencia contra las mujeres, entre otras. También ejerció como Vicepresidenta de la Conferencia Final de la ONU

relativa al TCA. La Embajadora promueve activamente el desarme, la no-proliferación y el control de armamento.

Ambassador Perceval has been the Permanent Representative of Argentina to the UN since 2012. She is a philosopher, specialized in epistemology, human rights, and feminism. Previously, she represented her province of Mendoza as a National Senator (2001–2009). She has likewise advocated for legislation on issues, such as the Disarmament Plan, the ratification of the Inter-American Convention on Transparency in Conventional Weapons Acquisitions, and the eradication of violence against women, among others. Furthermore, Ambassador Perceval held the position of Vice-President of the Final UN Conference on the ATT. Ambassador Perceval continues to actively promote disarmament, non-proliferation and arms control.

Cita personal:

“El desarme es [...] proyecto de vida, decisión ética y compromiso político. Desarmar las desigualdades, el odio, la violencia, la discriminación, las injusticias, la intolerancia, los miedos, la dominación [...]. Es el camino para lograr que deje de existir todo conflicto que nos destruya y toda militarización de una paz que nos oprima.”

Personal Quote:

“Disarmament is [...] a life project, an ethical decision and a political commitment. Disarming inequalities, hatred, violence, discrimination, injustice, intolerance, fear, domination [...]. It is the means of ensuring that every conflict that destroys us, and every militarization of peace that oppresses us, cease to exist.”



ARGENTINA

Carina Solmirano

Asesora Técnica – Technical Advisor

Banco Interamericano de Desarrollo (BID)

Inter-American Development Bank (IADB)

La Sra. Solmirano se ha dedicado a investigar temas de desarme y control de armas por más de una década, además de promover la inclusión de mujeres en el campo de la paz y la seguridad internacional. Fue responsable del monitoreo del gasto militar en América Latina y el Medio Oriente en el Stockholm International Peace Research Institute (SIPRI). La Sra. Solmirano también ha trabajado sobre la necesidad de incluir criterios de transparencia en el TCA. Ahora, se desempeña como asesora técnica para la iniciativa de seguridad ciudadana del BID.



For more than a decade, Ms. Solmirano has dedicated her professional life to conducting research on disarmament and arms control, and promoting the inclusion of women in the field of international peace and security. Ms. Solmirano was responsible for monitoring the military spending in Latin America and the Middle East for the Stockholm International Peace Research Institute (SIPRI). She has also worked on the need to include transparency-related criteria in the ATT. At present, Ms. Solmirano works as technical advisor for the citizen security project at the IADB.



Cita personal:

“Los aumentos del gasto militar en América Latina y el Caribe durante la última década no solo han sido injustificados, sino también irresponsables, dado las deudas sociales y económicas.”

Personal Quote:

“The increase of military spending in Latin America and the Caribbean during the last decade is not only unjustified, but also irresponsible, given the current social and economic debt in the region.”

ARGENTINA

Liliana Monica Soria

Oficial de la Policía – Police Officer

Seguridad Aeroportuaria – Airport Security



La Oficial Soria trabaja en la Policía de Seguridad Aeroportuaria desde hace 20 años. Estuvo encargada de controlar la documentación y las armas que ingresaban y/o egresaban del país, haciendo uso de los formularios, como también de los sumarios preventivos cuando intentaban retirar o ingresar armamento sin documentación o sin ser declarado. Actualmente, es la única mujer que trabaja en el Departamento de Logística Policial como responsable del sistema de armas, municiones y equipamiento de protección balística de la Policía de Seguridad Aeroportuaria. Además, participó en la destrucción de armas que se realizó en el año 2013 con el apoyo de UNLIREC.

Police Official Soria has been working for the Airport Security Police for 20 years where she is responsible for controlling the documentation and arms that enter and/or leave the country through the stringent use of forms, as well as preventive summaries when attempts have been made to bring arms into the country in the absence of proper documentation or without having been declared. Currently, Police Official Soria is the only woman working at the Police Logistics Department responsible for arms, ammunition and ballistic protection equipment within the Airport Security Police. She also participated in the arms destruction process that took place in May 2013 with the support of UNLIREC.

Cita personal:

“Es necesario imponer más políticas públicas, abocadas a la prevención de la proliferación ilícita de armas, estableciendo coordinaciones interdisciplinarias e inter-jurisdiccionales.”

Personal Quote:

“It is important to impose more public policy aimed at the prevention of illicit arms trafficking by establishing interdisciplinary and inter-jurisdictional coordination.”



ARGENTINA

Margarita Stolbizer

Diputada – Representative

Congreso de la Nación – National Congress

La Diputada Stolbizer se desempeña como Coordinadora del Programa Paz y Democracia dentro del Consejo Ejecutivo de Parliamentarians for Global Action (PGA por sus siglas en inglés). Participó en las Conferencias Preparatorias de la ONU para la adopción del TCA y ayudó en la Campaña Mundial del PGA para la designación de parlamentarios a favor del Tratado. Adicionalmente, organizó varias actividades en relación con el TCA, como por ejemplo un Seminario Regional Parlamentario en Argentina. Asimismo se reunió con Su Santidad el Papa Francisco para solicitar que se coloque en la agenda del Vaticano por la paz en el mundo las cuestiones del desarme, no proliferación y regulación del comercio de armas.



Congresswoman Stolbizer serves as coordinator for the peace and democracy programme within the Executive Council of Parliamentarians for Global Action (PGA). She participated in the Preparatory Conferences at the UN for the adoption of the ATT, and supported PGA's international campaign aimed at uniting parliamentarians in support of the Treaty. Congresswoman Stolbizer organized a range of ATT-related activities, in particular a Regional Parliamentary Seminar in Argentina. She also had the opportunity to meet with His Holiness, Pope Francis, to request the incorporation of disarmament, non-proliferation and arms trade regulation into the Vatican's Worldwide Peace Agenda.

Cita personal:

“La ausencia de controles sumada a la proliferación de armas aumenta la violencia, exacerba los conflictos, y contribuye a desestabilizar la seguridad y la paz.”

Personal Quote:

“The absence of controls, along with arms trafficking, increases violence, exacerbates conflict and acts as a destabilizing factor in efforts to achieve peace and security.”

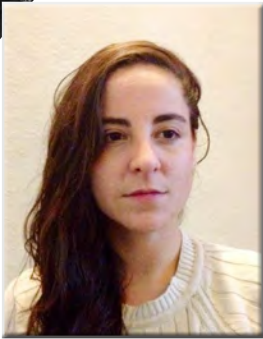


ARGENTINA

Maira Belén Vásquez

Asesora – Advisor

UNASUR



La Sra. Vásquez, posee más de seis años de experiencia en la administración pública, habiendo trabajado para diferentes departamentos dentro de la estructura del gobierno Argentino como asesora política de altos funcionarios en el diseño y planificación de políticas sobre cuestiones relativas a la defensa y la seguridad. Sus éxitos más destacables incluyen su participación en el comité para reformular la doctrina militar de la nación y en la Comisión del Libro Blanco de Defensa de 2010. Asimismo, fue profesora del I Curso Suramericano de Formación en Defensa destinado a funcionarios del sector de seguridad de la región.

Además, en el campo académico, da clases en varias universidades sobre asuntos relacionados con la seguridad, siendo parte del cuerpo docente desde 2009 de la materia seguridad ciudadana y políticas públicas.

Ms. Vásquez has over six years of experience in public administration, having worked for different departments within the Argentinean governmental structure as political advisor for high-level officials on the design and planning of policy related to defense and security. Her outstanding successes include her participation in the committee to reformulate Argentina's military doctrine and in the 2010 Defence White Paper Committee, among others. In addition, Ms. Vásquez served as a professor of the first South American Course on Defense Education for security sector officials in the region. Ms. Vásquez has also seen successes in the academic field where she teaches security-related topics at various universities, and forms part of the teaching staff in the area of citizen security and public policy since 2009.

Cita personal:

“Las perspectivas hoy aceptadas en materia de seguridad conciben el delito común como un producto directo de la pobreza, desconociéndose sus causales reales, [...] hoy la complejidad y la diversidad de la agenda de seguridad pública, demanda de una perspectiva y recursos integrales que no sólo garanticen la integridad física del individuo y sus bienes, sino también la vigencia de sus derechos”.

Personal Quote:

“Mainstream perspectives on security view common crime as a direct result of poverty, while the real causes remain unknown, [...] today the complexity and diversity of the security agenda demands an integrated perspective and resources, which not only guarantee the physical integrity of the individual and his or her property, but also safeguard his or her rights.”



BELICE

Shyrlee Lino

Analista Forense – Forensic Analyst

Gobierno de Belice – Government of Belize

Los deberes de Sra. Lino en el laboratorio forense de Belice incluyen el examen del estado de las armas de fuego y su funcionamiento. El equipo de balística recientemente adquirido, como el Sistema de Identificación Balística Integrada (IBIS por sus siglas en inglés), le permite examinar balas vendidas y casquillos recuperados de escenas de crimen, y almacenarlas como imágenes. Lo anterior permite establecer la conexión de un arma de fuego en particular a diversos delitos. Este sistema facilita enormemente el trabajo de inteligencia realizado en el curso de las investigaciones policiales. La Sra.



Lino ha ayudado al laboratorio coordinando la realización de diversos talleres que buscan facilitar la colaboración con la policía, el personal técnico de investigación de las escenas de crimen y personas relevantes en el ámbito jurídico para enfrentar el creciente problema de la violencia armada en el país.

Ms. Lino's duties include the examination and testing of firearms at the national forensic laboratory. The recent acquisition of new ballistics equipment, such as the Integrated Ballistics Identification System (IBIS), allows her to examine the expended bullets and cases recovered from crime scenes to be captured in images, thus allowing for connections to be made between a specific firearm and crimes committed. This system greatly facilitates the intelligence work undertaken during police investigations. Ms. Lino has also assisted the laboratory in the coordination of several workshops to allow for collaboration with police, crime scene investigations personnel and legal operators to confront the growing scourge of armed violence plaguing the country.

Cita personal:

“Los crímenes cometidos con armas de fuego no pueden ser eliminados mediante un enfoque segmentado. Esto sólo se puede hacer a través de esfuerzos coordinados de la policía, los profesionales forenses y de la escena del crimen, personal judicial y otros órganos pertinentes con ayuda del gobierno. Estas autoridades nacionales, en asociación con países de la región, tienen que desarrollar marcos que permitan combatir el tráfico ilícito de armas pequeñas y ligeras.”

Personal quotation:

“Firearms-related crimes cannot be eliminated through segregated approaches. This can only be done through coordinated efforts by the police, crime scene and forensic practitioners, legal personnel and other relevant bodies in collaboration with the government. These national authorities – in partnership with countries from the region – must develop frameworks to combat illicit arms trafficking.”



BOLIVIA

Loreta Telleria Escobar

Miembro de la Junta Directiva de RESDAL y Directora del Observatorio de Democracia y Seguridad – Member of RESDAL’s Board of Directors and Director of the Observatory on Democracy and Security



Durante su carrera académica, la Sra. Tellería ha trabajado temas relacionados con la seguridad y la defensa, así como en la consolidación de la paz, la seguridad y la democracia. De manera específica, desde el año 2008, trabaja junto con RESDAL en un proceso continuo de concientización a nivel regional y mundial sobre la aplicación de la Resolución 1325 del Consejo de Seguridad de la ONU. En este marco, ha sido coordinadora regional de procesos de diagnóstico sobre las potencialidades de los países andinos para diseñar planes de acción en torno a la temática de la mujer, la paz y la seguridad; así como identificar las fortalezas y debilidades

de éstos países para incorporar un verdadero enfoque de equidad de género en la toma de decisiones. Esto incluye la compilación de experiencias vividas por mujeres en las Fuerzas Armadas, la Policía y en misiones de mantenimiento de la paz.

Throughout her academic career, Ms. Telleria has worked on security– and defence–related issues, as well as on the consolidation of peace, security and democracy. More specifically, since 2008, she has been working together with the Latin American Security and Defense Network (RESDAL) as part of a continuous process of awareness–raising on the implementation of UNSC resolution 1325 at the regional and global levels. Within this context, Ms. Telleria served as regional coordinator of diagnostic processes on the potential of the Andean countries to develop action plans on women, peace and security, as well as on identifying the strengths and weaknesses of these countries to incorporate a true gender equality approach in decision–making processes. This includes compiling and showcasing the experiences of women in institutions, such as the Armed Forces and the Police, as well as their experiences while on peace–keeping missions.

Cita personal:

“Mientras las mujeres no se involucren y desarrollen prácticas eficaces de presión en la demanda de una participación efectiva en los temas de paz y seguridad, tanto a nivel nacional como regional y específicamente (pero no de manera exclusiva) en escenarios de conflicto y post conflicto, los porcentajes y los hechos seguirán reflejando avances lentos y difusos.”

Personal Quote:

“As long as women do not become involved and develop effective advocacy practices to demand their true participation in the field of peace and security at the national and regional levels, and specifically – but not exclusively – in conflict and post–conflict settings, the percentages and facts will continue to reflect slow and diffuse progress.”



BRASIL

Alessandra Borba

Delegada – Marshal

Policía Federal de Brazil – Brazilian Federal Police

La Delegada Borba se desempeña en la División de Represión del Tráfico Ilícito de Armas donde se encarga de la coordinación de las operaciones policiales de investigación, así como de la administración del Sistema Nacional de Armas. Coordina además el Grupo de Trabajo en Materia Delictiva, el Comité Brasileño del MERCOSUR y la Campaña de Desarme en Brasil. Como parte de sus labores, se desempeña como consultora de INTERPOL en el desarrollo del Sistema para la Gestión y el Rastreo de Armas Ilícitas (i-ARMS por sus siglas en inglés). Finalmente, como parte de sus logros, contribuyó al proyecto de ley para que la marcación de todas las municiones y vainas fabricadas y comercializadas en Brasil sea obligatoria.



Police Marshal Borba works at the Anti-Arms Trafficking Unit within the Brazilian Federal Police where she is in charge of coordinating police investigation operations, as well as of managing the National Arms System. She also coordinates the Working Group on Criminal Matters, the Brazilian-MERCOSUR Committee and the Disarmament Campaign in Brazil. As part of her professional career, Police Marshal Borba also works as a consultant at INTERPOL to develop the Illicit Arms Records and Tracing Management System (iARMS). As part of her many successes, she actively contributed to the bill on the obligatory marking of all ammunition and bullet casings manufactured and traded in Brazil.

Cita personal:

“Es fundamental que se invierta en sistemas de control y de intercambio de información sobre armas de fuego para que cada país pueda hacer lo mejor de acuerdo con la legislación vigente en su territorio.”

Personal Quote:

“It is essential that investments are made in control systems and in information exchange on firearms so that every country can do its utmost in accordance with existing domestic legislation.”



BRASIL

Haydeé Caruso

Antropóloga – Anthropologist

Universidade de Brasília



La Dra. Caruso es antropóloga y especialista en justicia criminal y seguridad pública. Sus estudios académicos se enfocan en temas de formación policial y desarrollo institucional para la resolución de conflictos. Durante su estadía como funcionaria de la ONG Viva Rio, participó en la Campaña Nacional de Desarme que logró recuperar casi medio millón de armas y desarrolló una serie de investigaciones y procesos incluyendo la creación de la Red Latinoamericana de Policías y Sociedad Civil. Posteriormente, fue la coordinadora de la Red Nacional de Altos Estudios en Seguridad Pública del Ministerio de Justicia. Actualmente, es profesora de sociología de conflictos en la Universidad de Brasília y

miembro del Observatorio Latinoamericano sobre el Crimen Organizado de la Fundación Friedrich Ebert.

Dr. Caruso holds a PhD in anthropology and is a specialist in criminal justice and public security. Her academic studies focused on police training and institutional development as part of conflict resolution. Dr. Caruso participated in the National Disarmament Campaign in Brazil during her tenure at the NGO Viva Rio. This well-known campaign resulted in the collection of almost half a million arms and led to a series of research projects and initiatives, including the creation of the Latin American Network on Police and Civil Society. She later became the coordinator for the National Network on Higher Learning on Public Security at the Ministry of Justice. Currently, Dr. Caruso is serving as a professor of conflict sociology at the University of Brasília and as a member of the Latin American Observatory on Organized Crime of the Friedrich Ebert Foundation.

Cita personal:

“Mi esfuerzo personal y profesional están orientados a la construcción de puentes efectivos entre la policía y la sociedad civil con el fin de promover la seguridad pública para que sea participativa, democrática y que resulte en menos muertes.”

Personal quote:

“My personal and professional efforts are oriented towards building productive bridges between the police and civil society so that the realm of public security is more participatory and democratic, thus leading to fewer deaths.”



BRASIL

Regina María Filomena De Luca Miki
Secretaria Nacional de Seguridad Pública
National Secretary of Public Security
Ministerio de Justicia – Ministry of Justice



Desde 2011, Dra. Miki ha participado en un diálogo con 27 estados de Brasil, logrando que 26 de ellos, el distrito federal y nueve municipalidades se unan a favor de la Campaña de Desarme; esto dio como resultado la suscripción de 37 acuerdos de cooperación para el control de armas y el compromiso de continuar la Campaña. La Dra. Miki participó en el lanzamiento del sistema para la campaña de desarme, el cual proporcionó al ciudadano anonimato y agilidad en la entrega voluntaria de armas. Desde el inicio de la Campaña, en 2004, hasta la actualidad, más de 650,000 armas han sido retiradas. Entre los años 2012 y 2013, la Dra. Miki participó en el desarrollo y lanzamiento del Programa ‘Brasil Más Seguro’ en cuatro estados que supone la continuidad de la Campaña de Desarme en estos estados, pero con un énfasis en la destrucción de existencias que se encuentran bajo la custodia de la policía y del Poder Judicial según la Resolución N° 134/2011 del Consejo Nacional de Justicia.

Since 2011, Dr. Miki has engaged in dialogues with 27 States in Brazil and succeeded at having 26 states, the federal district, and nine municipalities come together for the Disarmament campaign, resulting in 37 cooperation agreements on arms control and a commitment to continuing with the campaign. Dr. Miki also participated in the launching of a system for the Disarmament Campaign, which provides citizens with anonymity and facilitates the voluntary hand over of firearms. Since the beginning of the campaign in 2004, over 650,000 arms have been taken out of circulation. Between the years 2012 and 2013, Dr. Miki participated in the development and launching of the ‘Safer Brazil’ Programme in four states with a view to ensuring the continuity of the Disarmament Campaign in these states, with a special emphasis on the destruction of stockpiles under the custody of police and the judiciary in accordance with resolution N° 134/2011 of the National Justice Council.

Cita personal:

“Hay una necesidad constante de integración entre los ejecutivos estatales [en Brasil] en el sentido de poder llevar a cabo acciones coordinadas para abordar el tráfico de armas. Otro desafío importante es el proceso continuo de convencer a la población de la entrega voluntaria de armas de fuego y la promoción de una cultura de paz.”

Personal Quote:

“There is a constant need for state integration [throughout the country] in order to undertake coordinated action to tackle arms trafficking. Another important challenge is the continuous process of persuading the population to voluntarily handover firearms in support of a culture of peace.”



BRASIL

Gabriela Dutra

Asistente de Investigación – Research Assistant

Programa de la ONU para el Desarrollo

UN Development Programme



La Sra. Dutra es especialista en el desarrollo de iniciativas orientadas a disminuir los efectos de la violencia urbana, priorizando abordajes preventivos, y al respeto a los derechos humanos. Desde el PNUD–Panamá, ha trabajado en la implementación de programas de capacitación en diversos países de la región fomentando el abordaje integral de prevención en la formulación de políticas públicas en seguridad ciudadana. Además, trabaja en la elaboración e implementación de programas de gestión local de la seguridad ciudadana en donde los municipios son los protagonistas centrales en la elaboración de políticas locales participativas. Anteriormente trabajó en la campaña nacional de desarme voluntario, llevada adelante por la ONG Viva Rio. Participó, además, en el proyecto sobre niños y jóvenes en COAV.

Throughout the course of her professional career, Ms. Dutra has specialized in initiatives aimed at reducing and mitigating the impact of urban crime, prioritizing a preventive approach and respect for human rights. She works for UNDP–Panama on the implementation of training programmes in different countries of the region to promote an integrated preventive approach in the formulation of citizen security public policy. Furthermore, Ms. Dutra works on the development and implementation of local citizen security programmes, in which the municipalities are the key protagonists in the development of local participatory policies. Previously, she worked on the National Disarmament Campaign for voluntary disarmament, led by NGO Viva Rio. In addition, Ms. Dutra participated in the project on children and youth at COAV.

Cita personal:

“En aquellos municipios en los que las autoridades locales participan activamente con la comunidad en la realización de diagnósticos y el diseño de planes locales para prevenir y controlar la violencia, la tasa de homicidios entre la población juvenil es menor.”

Personal Quote:

“In municipalities in which the local authorities, together with the local community, actively participate, to undertake baseline assessments and design local plans to prevent and control violence, the homicide rate among the youth population is lower.”



BRASIL

Ana Paula Lage De Oliveira

Antropóloga – Anthropologist

En 2011, la Sra. Lage se desempeñó como asesora del Consejo de Seguridad de la ONU en temas de seguridad internacional, como parte del equipo diplomático brasileño. Ella dejó su huella, asimismo, cuando trabajó como investigadora, editora y supervisora del Grupo de Defensa y Seguridad Internacional (GEDES), organizando encuentros y debates relacionados con la defensa y la seguridad en Brasil y en América del Sur. Ha trabajado también como editora y supervisora del Informe Brasileño para el seminario virtual ‘Observatorio Sudamericano de Defensa y Fuerzas Armadas’, y ha realizado trabajo voluntario en varios proyectos con niños en situaciones desfavorables en el estado de São Paulo. La Sra. Lage también promueve la organización de modelos de la ONU y simulaciones de diversas organizaciones internacionales para jóvenes estudiantes del sistema educativo público. La Sra. Lage se encuentra actualmente cursando su doctorado en la profundización del significado del papel del Consejo de Seguridad de la ONU con el fin de garantizar la paz y la seguridad internacionales, sirviendo como profesora asistente en relaciones internacionales al mismo tiempo.



In 2011, Ms. Lage served as the advisor on international security issues to the UN Security Council as part of the Brazilian diplomatic team. Ms. Lage also made her mark working as a researcher, editor and supervisor of the Group of Defense and International Security (GEDES), organizing events and debates related to defense and security in Brazil and throughout South America. She also worked as editor and supervisor of the virtual seminar for the Brazilian Report on the ‘South American Observatory on Defense and Armed Forces’. She has volunteered for several projects with children in unfavourable situations in the State of São Paulo. Ms. Lage also promotes the organization of UN Models and international organizations’ simulations for young students from the public educational system and is currently pursuing her PhD on deepening the meaning of the UN Security Council’s role in guaranteeing international peace and security while concomitantly serving as assistant professor in international relations.



Cita personal:

“La educación es el camino sostenible para combatir el flagelo del tráfico ilícito de armas y de lograr el desarme.”

Personal Quote:

“Education is the sustainable way to handle the scourge of illicit arms trafficking and to attain disarmament.”

BRASIL

Tânia Pinc

Mayor Retirada de la Policía Militar de Sao Paulo
Retired Major from Sao Paulo Military Police



El enfoque del trabajo de la Dra. Pinc es la prevención y control del uso de las armas de fuego por la policía militar de Sao Paulo. Los estudios desarrollados por la Dra. Pinc desde 2005 hasta 2011, como parte de su Maestría y Doctorado en Ciencias Políticas en la Universidad de Sao Paulo, demuestran que los policías son más vulnerables por no adoptar las conductas estándares y muchas veces emplean armas de fuego para su defensa provocando el aumento de la letalidad y de la victimización policial. En respuesta a esta problemática, la Dra. Pinc está desarrollando un proyecto, en cooperación con la

ONG ‘Quiero Más, Quiero Paz’ que propondrá al Gobierno del Estado de Sao Paulo como una nueva metodología de entrenamiento y nuevo paradigma de intervenciones policiales.

The focus of Dr. Pinc’s work is on the prevention and control of the use of firearms by the military police in Sao Paulo. The studies undertaken by Dr. Pinc, between 2005 and 2011, as part of her Masters and Doctorate Degrees in Political Science at the University of Sao Paulo, demonstrated that the military police are more vulnerable by not adopting behavioural standards, and all too often use firearms to defend themselves, leading to an increase in fatality and police victimization. As a response to the problem, Dr. Pinc is currently developing a project, together with the NGO ‘Quiero Más, Quiero Paz’ (I Want More, I Want Peace) that proposes to the Government of the State of Sao Paulo a new training methodology and an alternate paradigm to guide police intervention.

Cita personal:

“Hay una necesidad de una continua coordinación interinstitucional en el sector de seguridad, especialmente cuando se lucha contra la oleada del tráfico ilícito de armas de fuego [...]. Los criminales establecen contactos y trabajan a través de las fronteras, y por eso, una colaboración interregional e interinstitucional es clave.”

Personal Quote:

“There is a need for continuous interinstitutional coordination throughout the security sector, in particular when combating the surge in illicit firearms trafficking [...]. Criminals establish contacts and work across borders, and therefore interregional and inter-institutional cooperation is key.”



CHILE

Patricia Arias

Miembro del Grupo de Trabajo sobre la utilización de mercenarios

Member of the Working Group on the use of mercenaries
OACDH – OHCHR



La Sra. Arias ha desarrollado su vida laboral enfocada en la investigación, diseño y evaluación de políticas públicas para la prevención y control de la violencia en sus distintas expresiones. Comenzó investigando sobre terrorismo, y ha continuado su trabajo en materias de exclusión y violencia juvenil, violencia de género, entre otros. Un tema que ha concentrado su labor últimamente es la militarización de las políticas de seguridad en la región, lo que ha tenido como consecuencia mayores violaciones a los derechos humanos. Desde 2011, participa en el ‘Observatorio de Crimen Organizado’ de FES Colombia. Como miembro del ‘Grupo de Trabajo sobre el Uso de Mercenarios como Medio de Violar los Derechos Humanos y de Obstaculizar el Ejercicio del Derecho de los Pueblos a la Libre Determinación’, se encuentra involucrada en la promoción y sensibilización sobre la necesidad de contar con un instrumento internacional vinculante para regular la actividad de las empresas de seguridad privada.

Ms. Arias’ career path has focused on the researching, designing and evaluating public policy on the prevention and control of violence in its different forms. She began researching terrorism, and later continued her work on issues of youth exclusion and youth violence, and gender-related violence, amongst other issues. A topic on which her work has recently concentrated is the militarization of security police in the region resulting in major human rights violations. Since 2011, Ms. Arias has participated in the ‘Organized Crime Observatory’ of FES-Colombia and serves as a member of the ‘Working Group on the Use of Mercenaries as a Means of Violating Human Rights and Impeding the Exercise of the Rights of Peoples to Self-determination’ where she is currently promoting and raising awareness on the need for a binding international instrument to regulate the activity of private security companies.

Cita personal:

“Los altos niveles de violencia e inseguridad que se observan, especialmente en nuestra región, están asociados a la desigualdad y la exclusión, la poca inversión en prevención social, y la militarización de las políticas de seguridad.”

Personal Quote:

“The high levels of violence and insecurity witnessed today, especially in our region, are associated with inequality and exclusion, small investments in social prevention, and the militarization of security policies.”



CHILE

Lucía Dammert

Jefa de Asesores – Chief of Advisors
Ministerio del Interior y Seguridad Pública –
Ministry of Interior and Public Security



La Dra. Dammert es una voz conductora en materia de seguridad pública en América Latina con el tema del desarme siempre ocupando un eje principal en su labor. Durante el tiempo en que se desempeñó como Jefa de Asesores, ella trabajó principalmente temas vinculados con el apoyo técnico, el desarrollo de sistemas de alerta temprana y propuestas prácticas que permitan avanzar el diseño e implementación de iniciativas políticas efectivas y exitosas. Según la Dra. Dammert, el fortalecimiento de políticas de seguridad ciudadana contribuye con el desarrollo en asuntos de desarme y mayor control del uso de armas, especialmente las armas pequeñas, en la región. En este tema, su labor ha estado enfocada en fortalecer las capacidades de los gobiernos y las policías para modernizar las legislaciones, desarrollar políticas basadas en la participación ciudadana y una efectiva labor policial.

Dr. Dammert is a leading voice in the field of public security throughout the Latin American region with disarmament as a main pillar of her work. During her time as Chief of Advisors to the Under-Secretary of Interior and Public Security of Chile, she worked primarily on issues related to technical assistance, the development of early warning systems and practical proposals to allow for progress to be made in the design and implementation of effective and successful political initiatives. According to Dr. Dammert, the strengthening of citizen security policies advances disarmament matters to exert greater control over arms, especially small arms, in the region. In this context, her work has focused on strengthening government and police capacity to modernize legislation, develop policies based on citizen participation and effective police collaboration.

Cita personal:

“El problema de la violencia es transnacional y requiere de un accionar conjunto para prevenir y controlar sus efectos, especialmente en la lucha por el desarme. El rol de la ONU es clave para fortalecer prácticas prometedoras y aumentar el intercambio de experiencias entre países. La labor de la sociedad civil tiene un espacio en esta respuesta y cada vez juega un rol más decisivo para las políticas efectivas de colaboración.”

Personal Quote:

“The problem of violence is transnational and requires joint action to prevent and control its impact, especially in the struggle for disarmament. The role of the UN is key to strengthening promising practices and increasing the exchange of experiences among countries. The work undertaken by civil society occupies an ever more decisive role in effective collaboration policies.”



CHILE

Macarena González Mekis

Jefa del Departamento Jurídico – Head of Legal Department
Ministerio de Defensa Nacional – Ministry of National Defence

La Sra. González es Oficial del Servicio de Justicia Militar del Ejército de Chile. Actualmente se desempeña como Jefa del Departamento Jurídico de la Dirección General de Movilización Nacional del Ministerio de Defensa Nacional. La Sra. González asesora a la Autoridad Central de Coordinación en materia de control de armas, explosivos y elementos similares, así como a la autoridad nacional en materias relativas a la Convención de Armas Químicas y a la Convención de Armas Biológicas. Asimismo, se destaca promoviendo la implementación de leyes nacionales en materia de control de armas convencionales y armas de destrucción masiva. La Sra. González también ha colaborado activamente en las reuniones de expertos de la CIFTA, y en la elaboración de legislaciones modelos para la OEA, y en las reuniones preparatorias del TCA.



Ms. González is an official of the Military Justice System of the Chilean Army. She is currently serving as Head of the Legal Department at the General Directorate of National Mobilization at the Ministry of National Defence. Ms González advises the Central Coordinating Authority on matters of arms control, explosives, and related materials, as well as the national authority on matters related to the Chemical Weapons Convention and the Biological Weapons Convention. Her work has focused on promoting the implementation of national laws on arms controls and WMD non-proliferation. Ms. González has also actively participated in CIFTA expert meetings, and in the formulation of model legislation for the OAS, and the ATT Preparatory meetings.

Cita personal:

“El control de las armas y explosivos es un elemento clave para la estabilidad y el desarrollo de los países y de la región, para lo cual, es necesario fortalecer las herramientas jurídicas al interior de los Estados, homologando conceptos con los países de la región y así propender a la colaboración efectiva entre los Estados en la lucha contra el mal uso de las armas.”

Personal Quote:

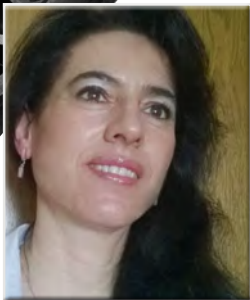
“Arms and explosives control is a key element for the stability and development of countries and of the region as a whole. It is necessary to strengthen domestic legal tools, and streamline concepts among countries in the region in order to move towards effective collaboration among States in the fight against the misuse of arms.”



CHILE

Marisol O’Ryan Alonso

Asesora para Materias de Aplicación de la Convención sobre Armas Biológicas – Advisor for the Implementation of the Convention on Biological Weapons



La Dra. O’Ryan, médico veterinario y Magíster en Salud Pública, ingresó al Ejército de Chile en el año 2001. Desde el 2011, ha trabajado en la Dirección General de Movilización Nacional, organismo dependiente del Ministerio de Defensa, y Autoridad Nacional para la aplicación de la Convención de Armas Químicas y a la Convención de Armas Biológicas. Como asesora técnica, ha tenido la responsabilidad de planificar y administrar, en particular, actividades de no-proliferación que aseguren que Chile cumpla plenamente con las disposiciones de estas Convenciones. En representación de su país, la Dra. O’Ryan ha participado en numerosos eventos internacionales organizados por la ONU en materia de la CAB y la CAQ y, desde el 2011, ha participado, de forma permanente, en todas las reuniones de los Estados Parte y de Expertos llevadas a cabo en Ginebra, en torno a las actividades de aplicación de la CAB.

Dr. O’Ryan, veterinarian with a Masters in Public Health, joined the Chilean Armed Forces in 2001. Since 2011, she has worked for the General Directorate of National Mobilization under the purview of the Ministry of Defense, as well as for the National Authority for Implementation of the Chemical Weapons Convention and the Biological Weapons Convention. As technical advisor, she has been responsible for planning and managing, in particular, non-proliferation activities to ensure Chile’s full implementation of the provisions of these Conventions. In representation of Chile, Dr. O’Ryan has participated in numerous international events organized by the UN on the CWC and the BWC. Since 2011, she has participated in all of Member States and Experts Meetings, held in Geneva, on BWC implementation activities.

Cita personal:

“La importancia de difundir los conceptos, lineamientos y propósitos de los tratados internacionales establecidos para la prohibición y la no-proliferación de ADM hace absolutamente necesario un acercamiento permanente a los programas educativos y de formación de los nuevos profesionales en estas materias.”

Personal Quote:

“The importance of disseminating the concepts, guidelines and objectives of international treaties created to prohibit WMDs and combat their proliferation renders sustainable educational programs and training of new professionals on this matter absolutely necessary.”



CHILE

María Inés Ruz Zañartu

Embajadora de Chile en El Salvador –

Ambassador of Chile in El Salvador

Antes de su nombramiento en el 2014 como Embajadora de Chile en El Salvador, la Embajadora Ruz se destacó como asesora internacional del Ministerio de Defensa de Chile desempeñando un rol activo en el impulso de la Fuerza de Paz Combinada Cruz del Sur, así como en la coordinación de los ministerios de defensa de los países latinoamericanos que participan en la Misión de Estabilización de la ONU en Haití (MINUSTAH). Asimismo, formó parte del Grupo de Expertos que elaboró los estatutos del Consejo de Defensa Suramericano. La Embajadora Ruz también trabajó como periodista en el área de Relaciones Internacionales del diario ‘La Nación’ y en los últimos años, como profesora de relaciones internacionales y consultora de la división de género de la CEPAL y RESDAL.



Prior to her designation as Ambassador of Chile to El Salvador, Ambassador Ruz, served as main international advisor to the Ministry of Defense in her country. She played an active role in the Cruz del Sur Combined Peacekeeping Force, and in the coordination of the ministries of defense of Latin American countries, participating in the UN Stabilization Mission in Haiti (MINUSTAH), as well as was a member of the Expert Group that elaborated the statutes of the South American Defense Council. She has also worked as a journalist in the area of international relations for the newspaper ‘La Nación’. Additionally, in the past few years, Ambassador Ruz dedicated her time to a professorship of international relations and as a consultant for the gender division of ECLAC and RESDAL.



Personal Quote:

“La experiencia en Haití es un referente que se integra al patrimonio histórico político en materia de seguridad y cooperación en la región.”

Cita personal:

“The situation in Haiti serves as a benchmark in the historical and political heritage of security and cooperation in the region.”

COLOMBIA

Adriana Beltrán

Coordinadora Principal del Programa de Seguridad Ciudadana
Senior Associate for Citizen Security
Oficina en Washington para Asuntos Latinoamericanos
Washington Office on Latin America



Durante trece años, la Sra Beltrán ha promovido un enfoque integral, basado en derechos, para hacer frente a la inseguridad, la violencia y la creciente influencia del crimen organizado en Centroamérica. Como jefa del Programa de Seguridad Ciudadana, ella promueve políticas que identifiquen y aborden

las causas profundas de la violencia, mejorando la eficacia y la rendición de cuentas de la policía y de los sistemas judiciales. La Sra Beltrán maneja, asimismo, un proyecto pionero con el BID para mapear y analizar la asistencia internacional a Centroamérica en temas de seguridad, con el objetivo de mejorar la eficacia de la ayuda. Durante largo tiempo, defendió la creación de la Comisión Internacional contra la Impunidad en Guatemala, un organismo que investiga y persigue las redes criminales vinculadas al Estado. Asimismo, ha escrito y es co-autora de varios informes y artículos sobre la reforma de la policía, el crimen organizado y la violencia en América Latina.

For thirteen years, Ms. Beltrán has championed the promotion of a comprehensive, rights-based approach to tackling insecurity, violence and the growing influence of organized crime in Central America. As head of the Citizen Security Programme for WOLA, she promotes policies that identify and address the root causes of violence and improve the effectiveness and accountability of police and judicial systems. She also manages a pioneering project with the IADB to map and analyze international security assistance to Central America with the aim of enhancing aid effectiveness. She vigorously advocated for the establishment of the International Commission Against Impunity in Guatemala, an organism in charge of investigating and prosecuting criminal networks linked to the State. Finally, Ms Beltrán has written/co-authored various reports and articles on police reform, organized crime, and violence in Latin America.

Cita personal:

“Los niveles epidémicos de la delincuencia y la violencia armada en América Latina exigen con urgencia políticas innovadoras que inviertan recursos en la prevención de la violencia, la aplicación de un sistema legal inteligente y la generación de oportunidades, comprometiendo a la sociedad civil en el proceso.”

Personal Quote:

“The epidemic levels of crime and armed violence in Latin America urgently call for innovative policies on violence prevention, smart law enforcement, and new opportunities, with civil society actively participating in the process.”



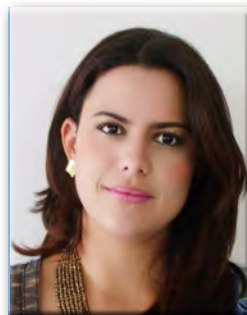
COLOMBIA

Beatriz Elena Mejía Restrepo

Directora – Director

Grupo Internacional de Paz (GIP) – International Peace Group (GIP)

Luego de terminar sus estudios de administración de negocios, la Sra. Mejía decidió enfocar su carrera profesional en el área del desarrollo y de la construcción de la paz, en un país que ha vivido más de cuatro décadas de conflicto armado y violencia social. Ha liderado importantes programas gubernamentales y de organismos internacionales para la prevención de la violencia y la promoción del desarme, la desmovilización y la reintegración de excombatientes de grupos armados al margen de la ley e iniciativas en el área del postconflicto. En el año 2009, funda el Grupo Internacional de Paz, organización que trabaja en las zonas de mayor violencia y zonas de frontera para prevenir acciones violentas y promover relaciones de convivencia; con presencia en 80% del territorio colombiano. Actualmente brinda asesoría para la prevención de la violencia juvenil en México.



Upon completing her studies in business administration, Ms. Mejía decided to focus her professional trajectory in the area of development and peacebuilding, in a country that has experienced more than four decades of armed conflict and social violence. Ms. Mejía has led important programs for the government and international bodies on preventing violence and promoting disarmament, demobilizing and reintegrating ex-combatants of illegal armed groups, as well as on post-conflict initiatives. In 2009, she founded the ‘Grupo Internacional de Paz’ (International Peace Group), an organization that works in areas with high rates of violence and in border areas with the aim of preventing violence and promoting a culture of peace throughout the targeted communities. GIP is present in 80% of Colombia. At this moment, she is currently lending her advisory services to combat youth violence in Mexico.

Cita personal:

“Los esfuerzos interinstitucionales en países en postconflicto deben orientarse a la protección integral de niños, niñas y jóvenes para la interrupción del ciclo intergeneracional de la violencia armada, promoviendo el desarrollo de capacidades personales, comunitarias e institucionales que les permitan responder de manera asertiva a las amenazas de un entorno con secuelas de confrontación armada.”

Personal Quote:

“The interinstitutional efforts in post-conflict countries must be oriented towards the comprehensive protection of children and youth in order to interrupt the intergenerational cycle of armed violence, promoting the development of personal, community and institutional capacity, allowing for assertive responses to the threats inherent.”



COLOMBIA

Catalina Niño

Directora de Programa – Programme Director
Fundación Friedrich Ebert – Friedrich Ebert Stiftung



Desde hace cuatro años, la Sra. Niño trabaja en el Proyecto de Seguridad Regional para América Latina y el Caribe de la Fundación Friedrich Ebert. En el marco de dicho programa, investiga los fenómenos de la violencia y el crimen organizado, buscando contribuir con su análisis a la formulación de políticas públicas sobre la reforma del sector de seguridad y defensa, así como en la lucha contra el crimen organizado transnacional y el narcotráfico. Trabajó asimismo en la Fundación ‘Ideas para la Paz’, en el área de sector empresarial, conflicto

y construcción de paz, promoviendo la participación de empresas en la superación del conflicto armado en el país.

Ms. Niño has been working for the past four years for the Regional Security Programme for Latin America and the Caribbean at the Friedrich Ebert Stiftung Foundation where she researches and analyzes the phenomena of violence and organized crime in order to contribute to the formulation of public policies on security sector reform and defense, as well as the fight against organized crime and drug trafficking. Ms Niño previously worked for the Fundación ‘Ideas para la Paz’ (Ideas for Peace) in the business, conflict and peacebuilding unit, where she promoted the participation of businesses in overcoming armed conflict in Colombia.

Cita personal:

“Entender cómo se inserta el crimen organizado es clave para diseñar políticas para recuperar y consolidar la presencia legal y legítima de las instituciones del estado a lo largo de su territorio.”

Personal Quote:

“Understanding how organized crime becomes a part of the societal thread is key to formulating policies aimed at recovering and consolidating the legal and legitimate presence of state institutions throughout the country.”



COLOMBIA

Diana Consuelo Pérez Barón

Asesora de Estrategias Nacionales – National Strategy Advisor
Alta Consejería Presidencial para la Seguridad y Convivencia
Presidential Advisory Office on Citizen Security and Coexistence

Como encargada de la estrategia de control de armas en la Oficina de Seguridad Ciudadana y Convivencia, la Sra. Pérez ha desarrollado la línea de acción de la política nacional de seguridad y convivencia ciudadana. Actualmente, tiene a su cargo la redacción de un proyecto de ley que actualiza las normas vigentes sobre armas, el cual se encuentra sometido a consulta en los organismos del Estado Colombiano con responsabilidades en la materia. Participó como delegada de la Presidencia de la República de Colombia ante el Comité de Coordinación Nacional para la Prevención, Combate y Erradicación del Tráfico Ilícito de Armas Pequeñas y Ligeras en Todos sus Aspectos. Además, promovió la inclusión de mecanismos alternativos de solución pacífica de conflictos e incentivos al desarme en dicho proyecto en su rol como coordinadora del equipo de redacción del proyecto del código nacional de policía y convivencia.



As the official in charge of the arms control strategy in the Office on Citizen Security and Coexistence, Ms. Pérez was responsible for developing the plan of action for the national policy on security and citizen coexistence. She is currently also in charge of formulating a bill to update the existing firearms legislation, which is currently under consideration by the relevant bodies in Colombian working in the area of firearms control. Ms. Pérez has participated as a delegate of the President of the Republic of Colombia to the National Committee for the Prevention, Combat and Eradication of Illicit Trafficking in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects. In addition, Ms. Pérez promoted the inclusion of alternative mechanisms for peaceful conflict resolution and disarmament incentives within the scope of the project in her role as team coordinator for the drafting of the national police and coexistence code.

Cita personal:

“Resultado de vital importancia abogar activamente para hacer entender a quienes toman decisiones las complejas y graves consecuencias que el uso de armas de fuego y su tráfico ilícito tienen en nuestra sociedad.”

Personal Quote:

“It is of utmost importance to vigorously advocate so that decision-makers understand the complex and serious consequences that firearms use and illicit arms trafficking have on our society.”



COLOMBIA

Nohra María Quintero Correa

Ministro Plenipotenciario – Minister Plenipotentiary

Ministerio de Relaciones Exteriores de la República de Colombia

Ministry of Foreign Affairs of Colombia



Como diplomática, la Sra. Quintero ha dedicado una gran parte de su carrera a los temas de desarme y no proliferación, así como a promover una cultura de paz. En su ocupación actual como diplomática colombiana en Viena, ella coordina con múltiples organismos internacionales, incluyendo con la OIEA, CTBTO, y el HCoC. En el 2014, la Sra. Quintero presentó el instrumento de ratificación de Colombia titulado ‘Enmienda de la Convención sobre la Protección Física de Materiales Nucleares’. Como Coordinadora de la Unidad de Desarme de la Cancillería, ella defendió la posición de Colombia a favor del control de armamentos, condenando el uso de armas por tener un impacto humanitario devastador. También trabajó en temas relacionados con armas de fuego, violencia armada, y desarrollo.

Ms. Quintero has dedicated a great part of her diplomatic career to disarmament and nuclear non-proliferation issues and to promoting a culture of peace. In her current role as a Colombian diplomat in Vienna, she coordinates with numerous international organizations, including the IAEA, CTBTO, and HCoC. In 2014, Ms Quintero deposited Colombia’s instrument of ratification entitled the ‘Amendment to the Convention on the Physical Protection of Nuclear Material’. As Coordinator of the Disarmament Unit at the Ministry of Foreign Affairs, she upheld Colombia’s pro-arms control position and condemned the use of arms due to their devastating humanitarian impacts. Ms. Quintero has also worked on issues related to firearms, and armed violence and development.

Cita personal:

“Por pequeño que parezca nuestro ámbito de influencia, el trabajo honesto, consciente y responsable, puede generar un impacto positivo; que aunque pequeño, hace la diferencia.”

Personal Quote:

“As small as our sphere of influence might seem, honest, conscientious, and responsible work can generate a positive impact; which – however small – can make a difference.”



COLOMBIA

Pilar Reina

Consultora de Investigación Independiente

Independent Research Consultant

La Sra. Reina es una ex cadete de la Fuerza Aérea Colombiana que actualmente trabaja como consultora de investigación independiente dando apoyo al desarrollo de una iniciativa de la OTAN para desarrollar un nuevo estándar en la investigación y notificación de accidentes en arsenales. Anteriormente, se desempeñó como asistente de investigación para el Small Arms Survey, donde puso a prueba el desarrollo de la base de datos titulada ‘Explosiones no planificadas en Arsenales’ (UEMS por sus siglas en inglés), entidad para la cual co-escribió recientemente el manual UEMS. Esta base de datos se ha convertido en una fuente de información única y completa sobre este tipo de incidente explosivo, y está siendo utilizada por muchos organismos internacionales, ONGs, trabajadores de campo e investigadores, como un instrumento para promover la toma de conciencia de los riesgos que plantean los arsenales vagamente asegurados y las reservas de armas y municiones mal gestionadas.



Ms. Reina is a former cadet in the Colombian Air Force and currently works as an independent research consultant to support the development of a NATO-led initiative to develop a new standard for investigations and reportings on stockpile accidents. Previously, Ms. Reina worked as a research assistant at Small Arms Survey where she piloted the development of a database on Unplanned Explosions at Munition Sites (UEMS) and on which she recently co-authored the UEMS Handbook. This database has become a unique and comprehensive source of information on this type of explosive incident and is currently being used by numerous international agencies, NGOs, field workers and researchers as an advocacy tool to promote awareness of the risks posed by inefficiently secured and poorly managed weapons and ammunition stockpiles.

Cita personal:

“Para evitar las explosiones imprevistas en arsenales y el desvío de armas, los gobiernos son responsables de implementar y gestionar la vigilancia, el control, el seguimiento y la supervisión de todo el ciclo de vida de las municiones, así como proporcionar los medios necesarios para instruir adecuadamente al personal para que sea capaz de implementar tales medidas.”

Personal Quote:

“To prevent unplanned explosions at munitions sites and weapons diversion, governments are responsible for implementing and managing surveillance, control, monitoring and oversight throughout the life cycle of munitions, as well as for providing the necessary resources to properly train personnel capable of implementing such measures.”



COSTA RICA

Maritza Chan

Experta de la Primera Comisión – First Committee Expert
Misión Permanente de Costa Rica ante la ONU –
Permanent Mission of Costa Rica to the UN



La Sra. Chan es la negociadora principal de Costa Rica en todos los asuntos relacionados con el TCA, participando en el Grupo Informal Internacional de Expertos para la Aplicación del TCA, coordinando asimismo el trabajo del CELAC en materia de desarme en NY en 2014. En su capacidad como representante principal de Costa Rica ante la Primera Comisión, la Sra. Chan siempre aboga con firmeza para el desarme nuclear, la reducción del gasto militar mundial, así como la promoción de la seguridad humana frente a la seguridad nacional. En sus intervenciones durante la Quinta Reunión Bienal de los Estados Miembros para

Examinar la Ejecución del PdA en materia de Armas Pequeñas, la Sra. Chan hizo hincapié sobre la necesidad de contar con una participación más activa de las mujeres en la formulación de políticas públicas y sobre otros esfuerzos tendentes al cumplimiento de las promesas de la Resolución 1325 del Consejo de Seguridad de la ONU y otras resoluciones relevantes.

Ms. Chan is the lead negotiator of Costa Rica in all matters related to the ATT, taking part in the International Informal Group of Experts on the Implementation of the ATT, and coordinating the work of ECLAC in disarmament matters in 2014 in New York. As Costa Rica's main delegate to the First Committee, Ms. Chan firmly advocates for nuclear disarmament, the reduction of global military spending, and the promotion of human security within the context of national security. In her interventions during the June 2014 BMS-V on the UN 2001 PoA on Small Arms, she called for women's active participation and representation in policy making, along with other concerted initiatives in fulfillment of the promises contained in UNSCR 1325 and other relevant resolutions.

Cita personal:

“Las armas, todas las armas, son los factores desencadenantes de la violencia. Mientras existan, será imposible alcanzar la paz.”

Personal Quote:

“Weapons, all weapons, trigger violence. As long as weapons exist, it will be impossible to achieve peace.”



COSTA RICA

Gioconda Ubeda

Ex Secretaria General – Former Secretary General
OPANAL



Del 2010 al 2013, la Embajadora Ubeda desempeñó el cargo de Secretaria General del OPANAL, organismo que tiene como propósitos preservar libre de armas nucleares a la región de América Latina y el Caribe tal como lo estipula el Tratado de Tlatelolco y al mismo tiempo, apoyar los trabajos hacia el desarme total y completo. Durante su gestión, se revitalizó el OPANAL y con la activa participación de los Estados Miembros se consolidó una agenda estratégica orientada a esos propósitos. En ese período, se logró que la CELAC articulara junto con el OPANAL la visión y los trabajos orientados al desarme nuclear y la no proliferación, lo cual dio origen a la Declaración sobre el Desarme Nuclear de la CELAC y a la Resolución sobre la Urgente Necesidad del Desarme Nuclear, aprobada en la Conferencia General del OPANAL en el 2013. Durante su ejercicio como Vicecanciller de Costa Rica y Coordinadora de la Presidencia Pro Tempore de la CELAC, tuvo la oportunidad de continuar trabajando en esas causas.

From 2010 to 2013, Ambassador Ubeda served as Secretary General of OPANAL, an agency responsible for keeping the Latin American and Caribbean region free of nuclear weapons as stipulated in the Tlatelolco Treaty, while at the same time supporting activities towards total and complete disarmament. During her tenure, OPANAL was considerably revitalized, and thanks to the active participation of its Member States, has consolidated a strategic agenda oriented towards these goals. During this time, Ambassador Ubeda succeeded at having CELAC and OPANAL articulate a common vision and workplan aimed at nuclear disarmament and non-proliferation, which gave rise to the Declaration on Nuclear Disarmament of CELAC and the Resolution on the Urgent Necessity of Nuclear Disarmament adopted by the General Conference of OPANAL in 2013. During Ambassador Ubeda's function as Vice-Minister of Foreign Affairs of Costa Rica and Coordinator of the Presidency Pro Tempore of CELAC, she had the opportunity to continue working on these matters.

Cita personal:

“Representantes de los Estados Miembros del OPANAL, queda en sus manos continuar por el rumbo trazado y contribuir a hacer realidad la utopía posible de devolverle al Planeta Tierra su condición de mundo libre de armas nucleares y con ello, liberarnos de las consecuencias catastróficas que implicaría la detonación de esas armas.”

Personal Quote:

“Representatives of OPANAL Member States, the responsibility remains in your hands to continue with the workplan and make utopia into a reality by freeing planet earth of nuclear weapons once again and, by doing so, liberating the world from the catastrophic consequences of a possible nuclear explosion.”



COSTA RICA

Hazel Villalobos

Investigadora y Asistente Técnica – Researcher and Technical Assistant
Fundación para la Paz y la Democracia – Peace and Democracy
Foundation (FUNPADEM)



La Sra. Villalobos es Investigadora y asistente técnica del Programa de Prevención de la Violencia y Seguridad del FUNPADEM dedicada a proyectos de prevención de la violencia armada y construcción de espacios de convivencia pacífica en comunidades urbano-marginales, principalmente con jóvenes y niños(as). Además, imparte charlas de sensibilización a los jóvenes sobre el problema de la violencia armada en Costa Rica y Centroamérica. La Sra. Villalobos formó parte del equipo investigador de un proyecto enfocado en elaborar documentos de género y seguridad democrática en Centroamérica dentro del marco de la Estrategia de

Seguridad de Centroamérica. Asimismo, ha escrito artículos sobre la reforma del sector de seguridad de Costa Rica y la violencia armada en Costa Rica y formó parte del Equipo de Trabajo que representó a la sociedad civil en la Reunión Regional de la Declaración de Ginebra sobre la Violencia Armada y Desarrollo en el 2014.

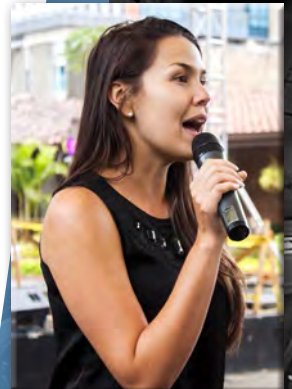
Ms. Villalobos is a researcher and technical assistant in the Violence Prevention and Security Programme at FUNPADEM where she works on armed violence prevention and promotes peaceful coexistence in marginalized urban areas, mainly with children and youth. Moreover, Ms Villalobos raises awareness amongst youth on the impact of armed violence in Costa Rica and Central America. She formed part of the research team for a project focusing on the development of documents on gender and democratic security' within the framework of the Central American Security Strategy and has written articles on security sector reform in Costa Rica, and on armed violence in Costa Rica. Ms. Villalobos has likewise formed part of the Working Group representing civil society at the Regional Meeting on the Geneva Declaration on Armed Violence and Development in 2014.

Cita personal:

“La violencia armada es el peor flagelo que amenaza a nuestra sociedad. Nuestros niños (as), jóvenes y mujeres están muriendo a causa de las armas de fuego. La prioridad de intervención debe centrarse en la sensibilización del imaginario social predominante basado en el miedo y las armas de fuego como sinónimo de seguridad.”

Personal Quote:

“Armed violence is the worst scourge threatening our society today. Our children, youth and women are dying because of firearms. Interventions should be centered around increasing awareness on the predominant social image based on fear and firearms as synonyms for security.”

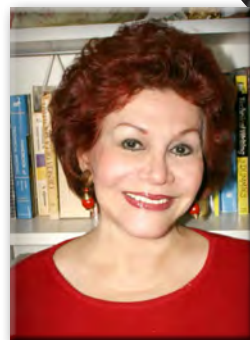


ECUADOR

Miriam Estrada–Castillo

Experta en Derechos Humano y Derechos Humanitarios –
International Human Rights and Humanitarian Law Expert

La Dra. Estrada–Castillo ha dedicado más de 30 años a la creación y a la defensa de una cultura de paz, de la no violencia y de respeto a los derechos humanos en el mundo, principalmente de las mujeres y los niños. Tres experiencias han marcado su vida para siempre. La primera, el trabajar como Experta del Comité de la ONU para la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer, participando en la organización de la IV Conferencia Mundial de la Mujer en Beijing. La segunda, el ser la única mujer ecuatoriana entre los 100 asesores escogidos en el mundo para las operaciones de paz de la ONU en el 2000. Y la tercera, el haber sido elegida como oficial jurídico superior por el Consejo de Seguridad de la ONU entre 24 expertos que formaron la Dirección Ejecutiva del Comité Contra el Terrorismo. Actualmente es Profesora del Raoul Wallenberg Institute en Suecia. La Dra. Estrada–Castillo ha escrito varios libros y publicaciones sobre derechos humanos.



Dr. Estrada–Castillo has dedicated over 30 years to creating and advocating for a culture of peace and non–violence in the world, and for respect for human rights, most of all of women and children. Three experiences marked her life forever. The first, serving as an Expert of the UN Committee on the Elimination of All the Forms of Discrimination Against Women, and participating in the IV World Conference on Women in Beijing. The second, being the only Ecuadorian woman chosen – among 100 advisors in the world – for UN peace operations in 2000. And the third, having been elected as senior legal officer by the UNSC among 24 experts to form part of the Counter–Terrorism Committee Executive Directorate (CTED). Currently she is a visiting Professor at the Raoul Wallenberg Institute in Sweden. Dr. Estrada–Castillo has also authored several publications and books on human rights.

Personal Quote:

“La actual situación que vive el mundo nos obliga con urgencia a replantearnos los actuales paradigmas de convivencia social. La Paz se construye a fuerza de educación, respeto y tolerancia, y no con la fuerza de las armas o la violencia. Una cultura de paz es nuestra única esperanza”

Cita personal:

“The current world situation forces us to rethink the current paradigms on social coexistence. Peace should be built on education, respect and tolerance as driving forces, rather than on arms or violence. A culture of peace is our only hope.”



ECUADOR

Gloria Polastri

Diplomática y Secretaria Pro-Témpore del Consejo Consultivo de la CIFTA
Diplomat and Pro-Tempore Secretary of the CIFTA Consultative
Committee
OEA – OAS



La Sra. Polastri es Representante Alterna del Ecuador ante la OEA y fue elegida por aclamación Secretaria Pro-Témpore del Consejo Consultivo de la CIFTA, desde donde aporta al proceso de aprobación de las últimas dos leyes modelos para la implementación de los principios de la Convención. Igualmente ha apoyado en los esfuerzos para otorgar asistencia y cooperación jurídica y técnica a los países miembros de la Organización. Como Viceministra del Ministerio de Coordinación de Seguridad, aportó en la creación del Equipo Técnico de Control de Armas del Ecuador, siendo la primera Presidenta desde su creación

en abril de 2011. La Sra. Polastri desarrolló un trabajo interinstitucional, integral y armónico a fin de mejorar el control de armas, así como prevenir y combatir su tráfico ilícito. También trabajó incansablemente para que el Ecuador ratificara el Protocolo de Armas de Fuego, lo cual se concretó a finales del año 2012.

Ms. Polastri is the Alternate Representative of Ecuador to the OAS, and was elected by acclamation as the Pro-Tempore Secretary of the CIFTA Consultative Committee, where she has contributed to the process of the adoption of the last two model legislations for the implementation of the principles of the Convention, as well as supporting efforts to provide legal and technical assistance and cooperation to Member States of the Organization. As Vice-Minister of the Security Coordination Ministry, Ms Polastri contributed to the creation of the Technical Team for Arms Control of Ecuador, serving as its first President in April 2011. In this role, she promoted an inter-institutional and integrated approach to improve arms control and prevent and combat illicit arms trafficking. Ms Polastri also worked tirelessly towards Ecuador's ratification of the UN Firearms Protocol, which materialized at the end of 2012.

Cita personal:

“No porque el ser humano se encuentre armado, éste se encuentra más seguro. El control y la eliminación del tráfico ilícito de armas sólo se logrará con el firme y unánime compromiso de los actores políticos a nivel mundial.”

Personal quote:

“Human beings are not safer when they are armed. The control and elimination of illicit arms trafficking will only succeed with the firm and unanimous commitment of political actors at the global level.”



EL SALVADOR

Sara Elizabeth Guardado De Lievano

Agente Investigador – Investigating Officer

Policia Nacional Civil – National Civil Police

La Agente Guardado es Investigadora de la Unidad de Delitos Especiales de la División Central de Investigaciones de la Policía Nacional Civil de El Salvador. Los casos que investiga involucran a menudo el uso ilícito de armas de fuego. Ella participó en el Curso Interinstitucional de Capacitación de Mujeres Contra el Tráfico Ilícito de Armas de Fuego (CIIC) llevado a cabo por UNLIREC en noviembre 2013 en El Salvador. Dicho curso, junto a otras oportunidades de formación profesional, fortaleció sus conocimientos en la identificación y clasificación de armas pequeñas y ligeras, la violencia armada, el manejo de evidencias, las medidas de control de armas de fuego, y en el uso gradual de la fuerza, entre otros asuntos. Según la Agente Guardado, gracias a este entrenamiento, puede enfrentar de manera más eficiente a los delincuentes armados.



Agent Guardado is an Investigating Officer for the Special Crimes Unit of the Central Investigation Division of the Salvadorian National Police. Illicit use of firearms are involved in almost all of her investigations. She took part in UNLIREC's Women-Only-Inter-institutional Training Course on Combating Illicit Trafficking in Firearms, Ammunition and Explosives (IITC) in November 2013 in El Salvador. The IITC, along with other professional training opportunities, has strengthened her knowledge on the identification and classification of SALWs, armed violence, evidence management, firearms control measures, and the gradual use of force, among others. According to Agent Guardado, thanks to this training, she is better prepared to confront armed criminals.



Cita personal:

“La corporación policial necesita ser capacitada para ayudar a la población salvadoreña, ya que es nuestro deber.”

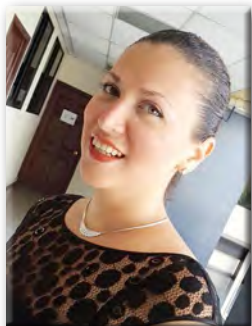
Personal Quote:

“The police corps needs to be trained in order to help safeguard the Salvadorian people given that this is our duty.”

EL SALVADOR

Nora Zaldivar

Abogada de La República – Public Prosecutor
Ministerio de Justicia y Seguridad Pública – Ministry of Justice
and Public Security



La Dra. Zaldivar, abogada de La República, se destaca en la Dirección Jurídica del Ministerio de Justicia y Seguridad Pública de El Salvador. Ejerce la función de coordinar las actividades de la Mesa Técnica de Control de Armas de Fuego, y de colaborar en la logística de los cursos que se imparten para capacitar, de manera interinstitucional, a profesionales para la lucha contra el tráfico ilícito de armas. La mayoría de estos cursos son solicitados a través del Ministerio de Justicia y Seguridad Pública a los programas u organismos, como por ejemplo: UNLIREC, CASAC, y PNUD-El Salvador.

Dr. Zaldivar, Public Prosecutor, has a leading position at the Legal Department of the Ministry of Justice and Public Security in El Salvador. Her professional duties include the coordination of activities undertaken by the Technical Working Group on Firearms Control, as well as organizing the logistical aspects of courses being taught to strengthen the capacities of professionals on combating illicit firearms trafficking from an inter-institutional perspective. The Ministry of Justice and Public Security is in charge of channeling the majority of requests for these courses to UNLIREC, CASAC, and UNDP–El Salvador, among others agencies and institutions.

Cita personal:

“Hoy por hoy, en la región, es necesario establecer una estrecha comunicación con los demás países, la delincuencia transnacional se ha desatado de manera ineludible, pero depende de las naciones, de sus planes estratégicos de acción y de sus alianzas para contrarrestar dicha delincuencia. En nuestro país se ha desarrollado desde 2012 operativos que han dado muy buenos resultados, tal es el caso del ORCA (Operativos Regionales de Incautación de Armas de Fuego).”

Personal Quote:

“Today it is necessary to communicate closely with other countries in the region. Transnational organized crime has been unleashed in an unavoidable manner, but combating such crime depends on the states themselves, as well as on their strategic action plans and on their alliances. In El Salvador, operational initiatives have been carried out since 2012 with very good results, as is the case with ORCA (Regional Operations of Firearms Seizures).”



GRENADA

Christine Bowden

Abogada del Estado de la Corona en el Despacho del Procurador General
– Crown Counsel in the Attorney Generals Chambers
Ministerio de Asuntos Jurídicos – Ministry of Legal Affairs

Como Abogada de la Corona en el Despacho del Procurador General en el Ministerio de Asuntos Jurídicos de Grenada, Christine Bowen es responsable de redactar legislación principal y derivada, así como ofrecer asesoría jurídica a diversos ministerios y departamentos de gobierno en materia de tratados y convenios. Como contacto principal del Ministerio en relación con la asistencia legal de UNLIREC en el contexto de la implementación de la resolución 1540 del Consejo de Seguridad de la ONU, ella es responsable de proporcionar a su Gobierno asesoría jurídica que facilite la adopción de la legislación que se requiera para aplicar en forma efectiva dicha resolución. Christine desempeño un papel decisivo en la redacción de la Ley de Armas Químicas de Grenada del 2013.



As Crown Counsel in the Attorney General's Chambers, Ministry of Legal Affairs, Ms Bowden is responsible for drafting principal and subsidiary legislation and providing legal advice on treaties and conventions to various government ministries and departments. As the main contact at the Ministry for UNLIREC's legal assistance in the context of UN Security Council resolution 1540 (2004) implementation, she is specifically responsible for providing the requisite legal advice to her Government on its compliance with UNSCR 1540 in order to ensure the adoption of legislation for the effective implementation of the resolution. Christine was also instrumental in the drafting of Grenada's 2013 Chemical Weapons Act.

Cita Personal:

“La legislación es la columna vertebral de todos los intentos de aplicación de la ley, y tengo el privilegio de trabajar con mi gobierno a fin de asegurar que nuestro marco legislativo y nuestras regulaciones sean sólidos y cumplen con nuestras obligaciones internacionales. Y que ayudan, asimismo, a prevenir en forma efectiva la proliferación de armas de destrucción masiva, en particular el tránsito y trasbordo de materiales a través de las aguas territoriales del Caribe.”

Personal Quote:

“Legislation is the backbone of all law enforcement initiatives and I am privileged to work with my government in order to ensure that our legislative and regulatory framework is sound and meets all our international obligations, as well as contribute to effectively preventing WMD proliferation, particularly the transit and transshipment of materials through Caribbean territorial waters.”



GUATEMALA

Mónica Bolaños

Representante Permanente Alternativa de Guatemala ante la ONU
Deputy Permanent Representative of Guatemala to the UN



Desde el año 2000 hasta el 2011, la Sra. Bolaños fue responsable – en representación de Guatemala – de los temas de desarme y de seguridad internacional ante la Asamblea General de la ONU. Asimismo, dio seguimiento a las actividades de varios organismos internacionales, tales como la OIEA, y el Comité Preparatorio de las Conferencias de Examen del TNP, entre otros. También participó en las reuniones de la Declaración de Ginebra sobre Violencia Armada y Desarrollo. Por otro lado, la Sra. Bolaños dio seguimiento, en representación de Guatemala, al proceso de la Declaración de Oslo sobre Municiones en Racimo. Además, participó en el proceso

de la ONU encaminado a establecer un TCA y fue la coordinadora de los trabajos del OPANAL en Nueva York. Durante la membresía de Guatemala en el Consejo de Seguridad de la ONU (2012–2013), coordinó los temas de no proliferación, comité de sanciones y armas pequeñas.

From 2000 to 2011, Ms. Bolaños was responsible on behalf of her government for disarmament and international security issues at the UNGA. Furthermore, she monitored the activities of various international bodies, such as the IAEA, and the Preparatory Conference of the NPT, amongst others. Ms. Bolaños also participated in the meetings of the Geneva Declaration on Armed Violence and Development. In addition, she represented Guatemala throughout the negotiations of the Oslo Declaration on Cluster Munitions. She also participated in the UN process leading to the establishment of an ATT, and coordinated with OPANAL from her office in NY. During Guatemala's tenure to the UN Security Council (2012–2013), Ms. Bolaños coordinated all non-proliferation matters, as well as the sanctions committees and issues pertaining to small arms.

Cita personal:

“Las zonas libres de armas nucleares han probado ser una fórmula de desarme regional eficaz y realista, por lo que los países de América Latina, gracias al Tratado de Tlatelolco, se encuentran en posición para ayudar a otras regiones a establecer ese tipo de zonas.”

Personal Quote:

“Nuclear weapon free zones have proven to be an effective and realistic regional disarmament formula, which has enabled Latin American countries – thanks to the Tlatelolco Treaty – to support other regions in establishing these type of zones.”



GUATEMALA

Grisel Maria Capo Sande

Asesora – Advisor

Consejo Nacional de Seguridad – National Security Council

Pertenecer a la Comisión de Asesoramiento y Planificación del Consejo Nacional de Seguridad permitió a la Sra. Capo elaborar la Agenda y el Plan Estratégico de Seguridad de la Nación. Ambos documentos contienen acciones claras para prevenir y reducir la violencia armada. Desde su ámbito de actuación en seguridad exterior, sus esfuerzos estuvieron dirigidos a restablecer la Comisión Nacional para la Prevención de la Violencia Armada. La posibilidad de recorrer distintos puntos del territorio nacional hace posible que las respuestas a sus demandas, armonicen con lo que las comunidades esperan.



Being part of the Advisory and Planning Commission of the National Security Council in Guatemala enabled Ms. Capo to elaborate the Security Agenda and Strategic Security Plan for her country. Both documents contain clear actions to prevent and reduce armed violence. From Ms. Capo's professional niche in the area of international security, she invested her efforts in revitalizing the National Commission on Armed Violence Prevention. The fact that Ms. Capo has travelled extensively throughout her country has provided her with the opportunity to realistically align citizens' security-related requests with state responses.



Cita personal:

“El desafío principal frente a la violencia armada pasa por un enfoque global e integral, que reduzca sus impactos por medio de la cooperación interinstitucional.”

Personal Quote:

“The main challenge when confronting armed violence is reaching a comprehensive and global approach to reducing its impact through inter-institutional cooperation.”

GUATEMALA

Iduvina Hernández

Periodista y Defensora de Derechos Humanos

Journalist and Human Rights Activist

Asociación para el Estudio y Promoción de la Seguridad en

Democracia Association for the Study and Promotion of Democratic Security (SEDEM)



Desde 1995, la Sra. Hernández, una destacada periodista, se ha dedicado por completo a la seguridad y defensa de los derechos humanos. Es fundadora de la organización Seguridad en Democracia, la cual promueve la reforma del sector de seguridad. Trabaja por la reducción del armamentismo como medida esencial para enfrentar la violencia y las altas tasas de homicidios. En sus columnas de opinión y su trabajo cotidiano, promueve la construcción de la paz desde la perspectiva del acceso a la verdad, a la memoria y la justicia.

Since 1995, Ms. Hernandez, a well-known journalist, has dedicated herself to defending human rights. She is the founder of the organization entitled Security and Democracy, which promotes security sector reform. She dedicates her professional life to reducing the accumulation of weapons as a means of confronting violence and high homicide rates. In Ms. Hernández' opinion columns and in her daily work, she actively promotes peace-building from the perspective of access to truth, memory and justice.

Cita personal:

“En Guatemala, ocho de cada diez muertes violentas son cometidas con armas de fuego. De manera que, cualquier política encaminada a mejorar la seguridad ciudadana pasa necesariamente por una acción profunda de desarme. No podrá haber vida en tanto existan las armas.”

Personal Quote:

“In Guatemala, eight out of ten violent deaths are committed with a firearm. Therefore, any policy aimed at improving citizen security necessarily involves intense action towards the goal of disarmament. There can be no life as long as there are weapons.”



GUATEMALA

Carmen Rosa De León-Escribano

Directora Ejecutiva – Executive Director

Instituto de Enseñanza para el Desarrollo Sostenible

Institute of Education for Sustainable Development (IEPADES)

Desde la firma de los Acuerdos de Paz en 1996 en Guatemala, la Sra. de León-Escribano ha dado seguimiento a la reforma del sector de la seguridad y justicia y al compromiso de reducir la proliferación de armas. Bajo su enfoque como investigadora, ha contribuido a reformar la ley de armas y municiones, y a fortalecer las capacidades de los organismos del Estado para el control de armas, destacando las unidades de investigación en tráfico ilícito. Ha promovido la sensibilización de jóvenes en una cultura de paz, así como la creación de un observatorio nacional sobre la violencia. Ha sido parte del Consejo Asesor de Seguridad de la Presidencia y ha participado en una red de organizaciones para generar un espacio sin violencia en Centroamérica.



Since the signing of the Peace Accord in 1996 in Guatemala, Ms. de León-Escribano has been monitoring the security and justice sector reform process and the commitment to reduce arms proliferation. Among her many successes, she has contributed to the reform of the arms and ammunition law, and to the building of capacities of state agencies for arms control, highlighting the role of investigative units in illicit trafficking, which is her main focus as a researcher. Ms. de León-Escribano also promoted a culture for peace among youth, as well as supported the creation of a national violence observatory. She formed part of the President's Advisory Council on Security, and has participated in a network of organizations to generate a safe haven free of violence in Central America.

Cita personal:

“Es hora de exigir la corresponsabilidad de los Estados productores y de los comerciantes de armas y municiones en los niveles de muerte y dolor que devastan a Centroamérica.”

Personal Quote:

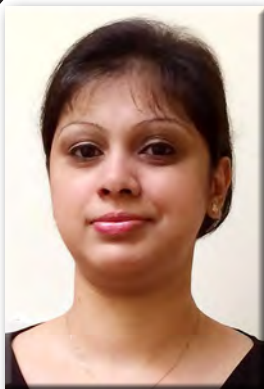
“It is time to demand the co-responsibility by countries that manufacture arms and by arms and ammunition traders for the death rates and pain that are devastating Central America.”



GUYANA

Bibi Sheliza Ally

Consejera de la Misión Permanente de Guyana ante la ONU
Counselor at the Permanent Mission of Guyana to the UN



La Sra. Ally es Representante de la delegación de Guyana ante el Comité de Desarme y Seguridad Internacional de la ONU (Primera Comisión) en el que representó a su gobierno en la negociación de resoluciones relacionadas con varios tipos de armas. Fue la principal negociadora de CARICOM en la Quinta Reunión Bienal de los Estados Miembros para Examinar la Ejecución del PdA sobre Armas Pequeñas en julio de 2014 y miembro del equipo negociador de CARICOM para el TCA. A pedido del Representante Permanente de Nigeria, la Sra. Ally fue coautora de un libro y proporcionó análisis como experta en la Conferencia de Revisión del PdA del 2012.

Ms. Ally is a representative of the Guyana Delegation to the United Nations International Security and Disarmament Committee (First Committee) where she represents her Government in the negotiations of arms-related resolutions. She served as lead negotiator for CARICOM at the BMS-V in July 2014 and as a member of the CARICOM negotiating team for the ATT. Additionally, Ms. Ally was commissioned by the Permanent Representative of Nigeria to co-author a book and provided authoritative expert analysis on the negotiation process of the 2012 PoA Review Conference.

Cita personal:

“A medida que el comercio ilícito de armas pequeñas y ligeras sigue causando estragos en las vidas y los medios de subsistencia de millones de personas en todo el mundo, es imperativo que los esfuerzos de la comunidad internacional para combatir y erradicar este flagelo se traduzcan en logros específicos y tangibles, en términos de armas recuperadas del mercado ilícito y salvaguardadas, los recursos utilizados para el desarrollo de los Estados Miembros y, lo más importante, en términos del número de vidas salvadas.”

Personal quote:

“As long as illicit arms trafficking continues to wreak havoc on the lives and livelihoods of millions across the world, it is essential that the efforts of the international community to combat and eradicate this scourge be translated into specific and tangible goals, in terms of weapons retrieved from the illicit market and safeguarded, of resources committed to the development of Member States and, most importantly, in terms of the number of lives saved.”



GUYANA

Natoya Benjamin

Cabo, Armas de Fuego e Instructora

Corporal, Firearms and Drill Instructor

Fuerza de Policía de Guyana – Guyana Police Force

Dentro de la Fuerza de Policía de Guyana, la Cabo Benjamin es responsable de la formación del personal de la policía en el uso y manejo de armas de fuego. Ella también es responsable del marcaje de las armas de fuego de acuerdo con las mejores prácticas internacionales. Durante los últimos dos años y medio, la Cabo Benjamin ha trabajado en el Departamento de Formación de la Unidad de Servicios Técnicos de la Fuerza de Policía de Guyana, unidad responsable de la gestión de arsenales y la capacitación en el uso correcto y seguro de armas de fuego y municiones.



Within the Guyana Police Force, Corporal Benjamin is responsible for the training of police personnel on the use and handling of firearms. She is also responsible for the marking of firearms in accordance with international best practices. For the past two and a half years, Corporal Benjamin has worked in the training department of the Guyana Police Force's Technical Services Unit, which is responsible for stockpile management and training on the safe and correct use of firearms and ammunition.

Cita personal:

“La delincuencia en mi país va en aumento cada día, así que estoy orgullosa de ser parte de un plan para eliminar y reducir los crímenes cometidos con armas. El marcaje de las armas es una parte muy importante en el esfuerzo de garantizar que éstas puedan ser rastreadas, y los delitos enjuiciados.”

Personal quotation:

“Crime in my country is increasing every day. I am proud to be a part of the plan to eliminate and decrease firearms-related crimes. The marking of weapons is a very important part of ensuring that weapons can be traced and crimes can be prosecuted.”



GUYANA

Prithima Kissoon

Procuradora General Adjunta – Deputy Solicitor General
Ministerio de Asuntos Jurídicos – Ministry of Legal Affairs



La Sra. Kissoon fue Fiscal del Estado en el Despacho del Director del Ministerio Público en Guyana donde procesó crímenes cometidos con armas de fuego. A través de un abanico de opciones de formación ofrecido por UNLIREC y otras agencias internacionales, Guyana está desarrollando procedimientos de comunicación y operación entre organismos que dan asistencia en la detección y el registro de tráfico de armas. En la actualidad, como Procuradora General Adjunta de Guyana, la Sra. Kissoon ofrece asesoría legal en asuntos civiles y constitucionales a los ministerios de gobierno, la Fuerza de Policía y las Fuerzas de Defensa de Guyana. La reducción de la violencia armada y la lucha contra el tráfico ilícito de armas son prioridades importantes para el Gobierno de Guyana, lo que se refleja en las recientes enmiendas a la legislación de armas de fuego y en la ratificación del TCA de 2013.

Ms. Kissoon served as State Prosecutor with the Chambers of the Director of Public Prosecutions in Guyana where she prosecuted firearms-related crimes. Thanks to a gama of training provided by UNLIREC and other international agencies, Guyana is developing inter-agency communication and operational procedures to assist in the tracing and registration of firearms trafficking. Currently, in her role as Deputy Solicitor General of Guyana, Ms. Kissoon provides legal advice in civil and constitutional matters to government ministries, the Guyana Police Force and the Guyana Defence Force. The reduction of armed violence and the combat of illicit firearms trafficking are priorities of the Government of Guyana, which is reflected in the recent amendments to the firearm legislation and its ratification of the ATT in 2013.

Cita personal:

“Las Regiones del Caribe y América Latina son vulnerables a la quimera del crimen organizado que cruza fronteras y socava las sociedades. Nosotros, por tanto, debemos fortalecer nuestros sistemas de justicia eliminando barreras y fronteras a través de la legislación, la diplomacia y, más significativamente, a través de la cooperación regional.”

Personal quotation:

“The Caribbean and Latin American region is vulnerable to the scourge of organized crime, which crosses borders and undermines societies. We, therefore, must strengthen our legal systems by breaking down barriers and borders through effective legislation, diplomacy and, most importantly, through regional cooperation.”



HONDURAS

Leyla Elisa Díaz López

Abogada e Investigadora – Lawyer and Researcher
Small Arms Survey and INTERPEACE



La Sra. Díaz actualmente trabaja como consultora para el Small Arms Survey e INTERPEACE. Previamente, fue coordinadora del programa de seguridad ciudadana en el CIPRODEH, desde donde desarrolló una amplia experiencia en diálogo participativo y defensa de iniciativas ante responsables de la toma de decisiones, en lo referente al seguimiento del ordenamiento jurídico vinculado a la seguridad. La Sra. Díaz ha coordinado proyectos conjuntamente con el PNUD y la OHCHR en Honduras, e hizo lobby ante la Comisión de Seguridad del Congreso Nacional con miras a la aprobación del nuevo proyecto de ley para el control de armas de fuego, municiones y explosivos; llevando en paralelo el desarrollo de campañas de sensibilización. Suma una amplia gama de acciones en pro del desarrollo e implementación de planes de prevención de violencia, así como procesos formativos a operadores de seguridad y justicia, juventudes, y comunidades.

Ms. Diaz currently works as a consultant for Small Arms Survey and INTERPEACE. Previously, she was the coordinator for the citizen security programme at CIPRODEH where she acquired vast experience in participatory dialogue and advocacy among decision makers with respect to the legally-binding regulation on security issues. Together with UNDP and the OHCHR in Honduras, Ms. Díaz coordinated projects and lobbied the Security Commission of the National Congress to adopt the bill of law on firearms, ammunition and explosives control, while simultaneously developing awareness-raising campaigns. She also engaged in a broad range of actions in favour of developing and implementing violence prevention plans, as well as training programmes for security and justice operators, youth, and communities.

Cita personal:

“Mientras no se asuma la problemática de las armas de fuego, con responsabilidad y conciencia real, potenciando el abordaje sistémico integral y coordinado, cada día serán más sus víctimas directas e indirectas.”

Personal Quote:

“Until the firearms problem is assumed with real responsibility and conscientiousness from a comprehensive and coordinated approach, there will continue to be more direct and indirect victims every day.”

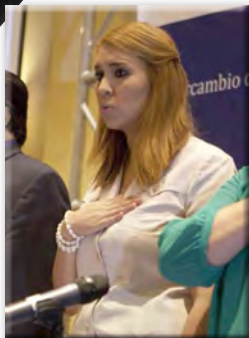


HONDURAS

Alejandra Hernández Quan

Viceministra de Seguridad en Prevención

Vice-minister of Security Prevention



La Viceministra Hernández fue miembro fundador y primera Presidenta de la Asociación Jóvenes Contra la Violencia en Honduras y representante de país ante el Comité Directivo del Movimiento Centroamericano de Jóvenes Contra la Violencia. Coordinó y fue vocera de la Mesa Sectorial de Seguridad Ciudadana, Paz y Convivencia, teniendo a su cargo la formulación de la actual estrategia de seguridad ciudadana y prevención del Presidente de la República. Actualmente, la Viceministra Hernández tiene a su cargo la dirección estratégica en temas de prevención de violencia en el país y ejerce, además, la Secretaría Técnica del Gabinete

de Prevención. La Viceministra está comprometida en erradicar la violencia en su país, con un enfoque específico en la prevención de violencia juvenil a través de intervenciones a nivel comunitario. Su meta final es avanzar y mejorar las condiciones de seguridad para lograr que todas y todos los hondureños puedan vivir en paz y tranquilidad.

Vice-minister Hernández was the founding member and first President of the Association entitled Youth against Violence in Honduras and country representative to the Steering Committee of the Central American Youth Movement against Violence. She coordinated and served as spokeswoman for the Sectoral Committee for Citizen Security, Peace and Coexistence, where she was responsible for the formulation of a citizen security and prevention strategy for the President of the Republic. Currently, Vice-minister Hernández is in charge of the strategic coordination of violence prevention in the country, while also serving as the Technical Secretary of the Cabinet on Prevention. Vice-minister Hernández is dedicated to eradicating violence in her country by focusing specifically on youth violence prevention at the community level. Her final goal is to advance and improve the security conditions to achieve that every Honduran can live in peace and tranquility.

Cita personal:

“La seguridad y el desarrollo son elementos fundamentales en la construcción de sociedades más justas y pacíficas, pero es a través de la prevención de la violencia que estrategias sostenibles en el tiempo pueden dar resultados efectivos.”

Personal Quote:

“Security and development are both building blocks in the creation of a more just and peaceful society, but it is through violence prevention that sustainable strategies and effective results are borne in the long-term.”



JAMAICA

Valrie Campbell Barton

Sargento – Sergeant

Laboratorio de Ciencias Forenses – Forensic Science

Laboratory

La Sargento Campbell es una veterana con casi veinte años de experiencia en la Fuerza Policial de Jamaica (JCF). Ella se trasladó en el 2002 al Laboratorio de Ciencias Forenses, donde, estando asignada a la Sección de Balística, catalogó y examinó las pruebas de balística. En ese proceso, adquirió una amplia experiencia en el reconocimiento e identificación de armas de fuego. En el 2013, se convirtió en la oficial a cargo de la Unidad de eTrace donde rastreó las armas de fuego incautadas por la JCF. La Sargento Campbell acaba de tomar un examen para ascender a Inspector, pero incluso si es promovida espera permanecer en la Unidad de eTrace donde sus aptitudes rinden sus mejores frutos.



Sergeant Campbell is a 19-year veteran of the Jamaica Constabulary Force (JCF) who transferred to the Forensic Science Laboratory in 2002 where she was assigned to the Ballistic Section where she catalogued and examined ballistic evidence. Throughout that process, she acquired extensive knowledge in firearms recognition and identification. In 2013, she became the officer in charge of the eTrace Unit where she traced firearms seized by the JCF. Sergeant Campbell recently took a promotional exam to become an Inspector, but even if she is promoted, she hopes to remain in the eTrace Unit where she feels her aptitudes are put to the best use.



Cita personal:

“Como supervisor, uno debe esforzarse por empoderar y motivar a las personas que uno tiene a su cargo, a través de estímulos, elogios y reconocimiento.”

Personal Quote:

“As a supervisor, you must empower and motivate the people on your team through encouragement, praise and recognition.”

JAMAICA

Danja Martin

Agente de Policía – Constable

Laboratorio de Ciencias Forenses – Forensic Science Laboratory



La Agente Martin es la oficial más joven de la Unidad de eTrace en el Laboratorio de Ciencias Forenses de Jamaica. Pese a ser una policía durante casi cuatro años en la Fuerza Policial de Jamaica, acaba de transferirse al Laboratorio de Ciencias Forenses en febrero de 2014. La Agente Martin ha adquirido un gran conocimiento de las armas de fuego, en particular sobre su funcionamiento. Su equipo, por lo tanto, depende de ella para identificar las armas de fuego y examinar sus partes en busca de pistas sobre sus orígenes. Ella colabora a su manera en

diversas investigaciones con la ayuda de eTrace.

Constable Martin is the youngest of the officers assigned to the eTrace Unit in the Forensic Science Laboratory. Although she has been a Constable for almost four years in the Jamaica Constabulary Force, she transferred to the Forensic Science Laboratory in February 2014 where she deepened her knowledge of firearms and their inner workings. Thus, her team relies on her to break down firearms and examine their many parts for additional clues as to their origins. Constable Martin is also contributing to various investigations in her own way with the help of eTrace.

Cita personal:

“Me satisface poder encerrar a una persona que, de otro modo, siendo culpable, seguiría libre y en posesión de un arma de fuego con la que podría cometer delitos.”

Personal quote:

“It is satisfying to know that you have contributed to fewer firearms on the streets, which could have been used to commit crimes.”



JAMAICA

Shorna-Kay Richards

Representante Permanente Adjunta de Jamaica ante la ONU

Deputy Permanent Representative of Jamaica to the UN

Como Representante de Jamaica ante la Comisión de Seguridad Internacional y Desarme de la ONU y Coordinadora de la Primera Comisión de CARICOM para el 2013, la experiencia de la Sra. Richards incluye la participación en las negociaciones del TCA; siendo Vice-Presidente de la Comisión sobre Desarme de la ONU el 2013 y, asimismo, coordinando y articulando la posición de CARICOM durante la Primera Comisión. Ha coordinado además la participación de CARICOM en la Quinta Reunión Bienal de los Estados Miembros para Examinar la Ejecución del PdA en materia de Armas Pequeñas y ha facilitado una mayor colaboración entre CARICOM/IMPACS y UNODA que fortaleció el apoyo de CARICOM a la iniciativa para poner de relieve las consecuencias catastróficas de las armas nucleares. Ella es también el punto de contacto de la Misión Permanente frente a la resolución 1540 del Consejo de Seguridad de la ONU.



As Jamaica's representative to the UN International Security and Disarmament Committee and CARICOM's First Committee Coordinator for 2013, Ms. Richards' experience includes participation in the ATT negotiations; serving as Vice-Chairperson of the UN Commission on Disarmament in 2013; and articulating CARICOM's position on international security and disarmament, as well as coordinating CARICOM's participation at the Fifth UN 2001 PoA Biennial Review Conference. Her leadership also contributed to increased collaboration between CARICOM/IMPACS and UNODA, which has strengthened CARICOM's support for the initiative to highlight the catastrophic consequences of nuclear weapons. Ms. Richards is also the Permanent Mission's UNSC Resolution 1540 focal point on prohibitions related to WMD proliferation.

Cita personal:

"Jamaica y sus socios de CARICOM están a la vanguardia de los esfuerzos para combatir el tráfico ilícito y la proliferación de APL. El papel de la cooperación internacional y la provisión de construcción de capacidades para apoyar estos esfuerzos no pueden ser exagerados. Por lo tanto, el aumento de la colaboración con nuestros socios bilaterales y multilaterales, incluidos UNLIREC y la sociedad civil, es una prioridad en nuestra agenda."

Personal quote:

"Jamaica and its CARICOM partners are at the forefront of efforts to combat the illicit trade and proliferation of SALW. The role of international cooperation and the provision of capacity-building to support these efforts cannot be overemphasized. Therefore, increased collaboration with our bilateral and multilateral partners, including UNLIREC and civil society, is high on our agenda."



MEXICO

Laura Carrera Lugo

Especialista en Seguridad Ciudadana y Prevención Social de la Violencia y la Delincuencia

Expert in Citizen Security, Social Violence and Crime Prevention



Especialista en Seguridad Ciudadana y Prevención Social de la Violencia y la Delincuencia, la Dra. Carrera fue fundadora y coordinadora del Centro Nacional de Prevención del Delito y Participación Ciudadana del Sistema Nacional de Seguridad Pública y Primera Comisionada para Prevenir y Erradicar la Violencia contra las Mujeres de la Secretaría de Gobernación. Actualmente es Directora General del Centro de Estudios para la Prevención Social de la Violencia y la Delincuencia S.C., socia y coordinadora de Gobierno, Seguridad y Ciudadanía, S.C. y consultora de la Unión Europea, del Foro

Europeo de Seguridad Urbana, de la Organización Internacional de Justicia Juvenil para El Salvador, Panamá y Colombia; así como del BID para el tema de 'Ciudad Mujer' en México.

Dr. Carrera is an expert in citizen security, social violence and crime prevention. She was the founder and coordinator of the National Center for Crime Prevention and Citizen Participation/National Public Security Center, and the first Commissioner for the Prevention and Elimination of Violence against Women of the Government Secretariat. Currently, Dr. Carrera is serving as the General Director of the Research Center for Social Violence and Crime Prevention; and member and coordinator of Government, Security and Citizenship. She is also a consultant of the European Union, the European Forum on Urban Security, and the International Organization for Youth Justice for El Salvador, Panama, and Colombia; in addition to the IADB for the 'City of Women' project in Mexico.

Cita personal:

"El fácil acceso de cualquier persona a las armas ha aumentado la violencia en la familia y en la comunidad. Hoy más mujeres son asesinadas en manos de su pareja con una arma de fuego y las juventudes, de diversos niveles socioeconómicos, se empoderan en la escuela, en la calle y en los lugares de esparcimiento con un arma en la mano."

Personal Quote:

"Easy access to weapons has caused an increase in domestic and community-based violence. Nowadays, more women are killed by their partners with a firearm, while young women, from different socio-economic backgrounds, feel empowered at school, on the street or in recreational areas with a weapon in their hands."



MEXICO

Guadalupe González Chávez

Consultora y Catedrática, Comentarista en Medios de Comunicación y
Analista Política

Consultant and Professor, Press Commentator and Political Analyst

Previo a su desempeño como catedrática y comentarista, la Sra. González fue Directora de Asuntos Políticos y Desarme en la Secretaría de Relaciones Exteriores de México. Con una larga trayectoria en diseño de políticas, medidas e instrumentación del régimen internacional de desarme, no proliferación y control de armamento, la Sra. González sigue contribuyendo a la negociación de acuerdos globales. Con el interés de desarrollar nuevas perspectivas y miradas que tengan incidencia práctica en la agenda global, dedicó un espacio central a este asunto en la cátedra, publicaciones académicas, en la participación en acciones internacionales y en las asociaciones civiles a las que pertenece, siempre asegurando que se comprenda lo necesario que es incorporar, en igualdad de condiciones, a mujeres que sumen a otras mujeres en esta cadena.



Prior to her role as a professor and commentator, Ms. González served as Director of Political Affairs and Disarmament at the Foreign Affairs Secretariat in Mexico. With many years of experience in policy-making, formulating measures related to disarmament, non-proliferation and arms control and implementation of international instruments, Ms. González continues to contribute to negotiations of global agreements. With a view to developing new perspectives and practical views on the global agenda, she has prioritized disarmament in her professorship, academic publications, and to her engagement in international action and in civil society associations. In each of these roles, Ms. González constantly assures that women are incorporated in these disarmament-related processes.

Cita personal:

“Salvar vidas y prevenir daños representa actuar responsablemente por la sustentabilidad humana y de un entorno adecuado de nivel local y global para la convivencia, la paz y la seguridad internacionales.”

Personal Quote:

“Saving lives and preventing harm mean acting responsibly for the good of the human race and towards an adequate environment at the local and global levels for peaceful coexistence, and international security.”



MEXICO

María De Lourdes Rincón
Consultora – Consultant
OEA – OAS



La Sra. Rincón es responsable de la implementación del proyecto de la OEA titulado Promoviendo el Marcaje de Armas de Fuego en América Latina y el Caribe. Además, se encarga de organizar entrenamientos y mantener la red virtual de la OEA para autoridades nacionales. Dentro de la Unidad de Reducción de Violencia del Departamento de Seguridad Pública, la Sra. Rincón provee soporte a la Secretaría Técnica de la CIFTA. Asimismo, colabora en la redacción de los acuerdos de cooperación en materia de control de armas y municiones, y asistencia integral contra minas antipersonales.

Ms. Rincón is responsible for the implementation of the OAS project entitled Promoting Firearms Marking in Latin America and the Caribbean. She is also in charge of organizing training opportunities, and maintaining OAS' virtual network for national authorities. Within the Violence Reduction Unit within the Public Security Department, she provides support to the CIFTA Technical Secretariat. Furthermore, Ms. Rincón contributes to the elaboration of cooperation agreements on arms and ammunition control, and of comprehensive assistance against antipersonnel mines.

Cita personal:

“La violencia armada debe ser abordada con políticas que comprendan e integren a todos los sectores de la sociedad.”

Personal Quote:

“Armed violence must to be tackled from the standpoint of sound policies that incorporate and integrate all sectors of society.”



MEXICO

Ana Pamela Romero Guerra

Investigadora – Researcher

Instituto Nacional de Ciencias Penales

National Institute of Criminal Science (INACIPE)

La Profesora Romero se dedica a promover la investigación científica y técnica de los delitos. Ha participado como miembro de comités académicos especializados para la renovación tanto de protocolos de investigación delictiva, como de planes y programas de estudio en criminalística y ciencia forense. Pionera en el tema de cadena de custodia en su país, ha capacitado a varios profesionales en este tema. Participó en la creación de un protocolo único de cadena de custodia y manejo de la escena del crimen de estos complejos delitos y en un proyecto de UNLIREC a través del cual se establece una investigación científica de altos estándares a nivel latinoamericano.



Professor Romero dedicates her professional life to advancing scientific and technical research on crime. She has participated as a member of specialized academic committees for the revitalization of protocols on criminal investigations, as well as on plans and study programmes related to criminology and forensic science. Professor Romero is a pioneer in the chain of custody in her country, having trained numerous professionals on the issue. She also participated in the creation of a unique protocol of the chain of custody and crime scene management of these complex crimes, and a UNLIREC-led project to develop a training course module on evidence management in firearms-related cases.



Cita personal:

“Debemos formar investigadores e investigadoras impecables que nos ayuden a llevar cada caso hacia el único fin que deben tener: la justicia.”

Personal Quote:

“We must train impeccable investigators to help take every case towards its ultimate goal: justice.”

NICARAGUA

María Gabriela Alvarado Pérez

Coordinadora de Proyectos e Investigadora – Project Coordinator and Researcher Instituto de Estudios Estratégicos y Políticas Públicas Institute of Strategic Studies and Public Policy (IEEPP)



La Sra. Alvarado es politóloga y feminista y se desenvuelve desde hace casi cinco años como investigadora y coordinadora de proyectos en el IEEPP de Nicaragua. También se desempeña como coordinadora en su país de un proyecto regional que ejecuta la REDCEPAZ. El proyecto se enmarca en los componentes de combate al delito y prevención de la violencia armada de la Estrategia de Seguridad de Centroamérica. Asimismo, coordina proyectos nacionales y locales que tienen como objetivo general contribuir a la prevención de la violencia y a la promoción de una cultura de paz. Además, se encuentra inmersa en un proceso de construcción de un observatorio

de violencia en Nicaragua. La Sra. Alvarado ha realizado investigaciones y análisis en los temas de violencia armada y tráfico ilícito de armas, seguridad ciudadana, políticas de seguridad y defensa nacional, militarización y seguridad fronteriza.

Ms. Alvarado is a political scientist and feminist who – for the past five years – has been working as researcher and project coordinator for IEEPP in Nicaragua. She also works as a coordinator of a REDCEPAZ-led regional project in her country. The project incorporates elements of the Central American Security Strategy, inter alia, on combating crime and preventing armed violence. Furthermore, Ms. Alvarado coordinates national and local projects with the objective of contributing to the prevention of violence and the promotion of a culture of peace. She is also involved in the process of creating an observatory on violence in Nicaragua. Ms. Alvarado has likewise conducted research and analysis on armed violence and illicit arms trafficking, citizen security, security policies and national defense, militarization and border security.

Cita personal:

“Se debe de tener presente que la desigualdad social entre hombres y mujeres es causa de una construcción social, la cual debe de ser relevante en la prevención de la violencia y en especial la armada, ya que las armas crean y dan poder y los mayores portadores de éstas son los hombres.”

Personal Quote:

“It should be kept in mind that social inequality between men and women is caused by a social construction, which is relevant and must be taken into consideration in preventing violence, especially armed violence, since firearms create and bestow power, with men making up the majority of arms bearers.”



NICARAGUA

Elvira Cuadra Lira

Directora Ejecutiva – Executive Director

Instituto de Estudios Estratégicos y Políticas Públicas

Institute of Strategic Studies and Public Policy (IEEPP)

Socióloga especializada en el análisis de conflictos, estudios de seguridad y construcción de paz en Nicaragua y Centroamérica. La Sra. Cuadra es pionera en el estudio de los procesos de paz en Nicaragua durante la década de los 90, el análisis de los conflictos rurales, y en la importancia del control de armas de fuego para la prevención de la violencia en tiempo de paz. Con su trabajo, ha aportado a una mejor comprensión de los conflictos durante la posguerra en Nicaragua y Centroamérica, ha promovido la promulgación de normas jurídicas y políticas públicas para la prevención de la violencia, además del diálogo franco y abierto entre instituciones estatales y actores sociales. Actualmente es la Directora Ejecutiva del IEEPP, un centro de pensamiento destacado en los estudios sobre seguridad en Nicaragua y Centroamérica, donde promueve las acciones de prevención de violencia y construcción de paz.



Ms. Cuadra is a sociologist specialized in conflict analysis, security studies, and peacebuilding in Nicaragua and Central America. She has pioneered studies on peace processes in Nicaragua during the 1990s, as well as the analysis of rural conflict, and on the importance of firearms control to prevent violence during times of peace. Through her work, Ms. Cuadra has contributed to a better understanding of conflicts during the post-war period in Nicaragua and Central America, and has promoted the enactment of legal norms and public policy on violence prevention, in addition to honest and open dialogue between state institutions and social actors. Currently, she is the Executive Director of IEEPP, a prominent think-tank for security studies in Nicaragua and Central America, where she supports violence prevention and peace-building.

Cita personal:

“El gran reto de la seguridad en Centroamérica es el establecimiento de sistemas y políticas que respondan tanto a las amenazas globales como a las específicas, sin menoscabo de los derechos humanos y sin poner en peligro a las democracias recientes de la región.”

Personal Quote:

“The greatest security challenge in Central America is the establishment of systems and policies that respond just as much to global as to specific threats, without impairing human rights and without endangering the young democracies in the region.”



PERÚ

Zoila Avilés Hurtado

Jefa de la Oficina de Comunicaciones e Imagen Institucional
Head of the Office for Communications and Institutional Image
SUCAMEC



Como Jefa de la Oficina de Comunicaciones e Imagen Institucional de la SUCAMEC, la Sra. Avilés es responsable de diseñar e implementar las estrategias y acciones de comunicación con los distintos actores y públicos de la institución. En esa línea, ha trabajado intensamente en difundir, a través de los medios de comunicación, información sobre los riesgos del uso indiscriminado de armas de fuego por parte de la población civil y las acciones de regulación, control y fiscalización que la SUCAMEC realiza en el marco de su estrategia titulada ‘Hacia un Perú Libre de Armas Ilegales’. En el 2013, participó en la organización y difusión de la destrucción de más 3.500 armas incautadas en hechos delictivos y entregadas voluntariamente por personas naturales e instituciones.

As head of the Office for Communication and Institutional Image of SUCAMEC, Ms. Avilés is responsible for designing and implementing the communication strategies and activities with different stakeholders and public officials of the institution. As part of her duties, she works intensively to disseminate – through media networks – information on the risks of the indiscriminate use of firearms by civilians and the regulatory measures in place in the country, as well as on SUCAMEC’s supervisory role within the framework of its strategy ‘Towards a Peru Free of Illegal Arms’. In 2013, Ms. Avilés participated in the awareness-raising campaign on the destruction of more than 3,500 firearms seized during criminal acts, as well as those voluntarily handed in by individuals and institutions.

Cita personal:

“Un adecuado control de armas requiere de procedimientos y reglas claras, así como de procesos de control y sanción que garanticen su efectivo cumplimiento. Es por ello que la labor de control a cargo de la SUCAMEC pretende ser lo bastante rigurosa e implacable como para constituirse como un eje fundamental dentro las políticas de seguridad ciudadana vigentes en nuestro país.”

Personal Quote:

“Adequate arms control requires clear rules and procedures, as well as control and sanction proceedings that guarantee their effective implementation. Within this context, SUCAMEC’s regulatory role seeks to be sufficiently rigorous to serve as a fundamental element within citizen security policies in our country.”



PERÚ

Patty Ayala Robles

Capitán de Fragata – Navy Captain

Marina de Guerra del Perú – Peruvian Navy

La Capitán Ayala, especializada en Ciencias de la Comunicación, es oficial de la Marina de Guerra del Perú con 17 años de servicio ininterrumpidos, quien pertenece a la primera promoción de oficiales mujeres de su institución. En el 2007, fue nombrada como observadora militar en la República Democrática del Congo. Este nombramiento representa la primera vez que una oficial mujer de la Marina de Guerra del Perú ha sido enviada en misión de paz. Entre sus contribuciones al desarme, realizó un análisis escueto de la participación de las mujeres en los procesos de DDR de combatientes, después de un breve tránsito por MONUC donde se desempeñó como oficial de género.



Captain Ayala, specialized in communication science, is an official of the Peruvian Navy with 17 years of continuous service. She belongs to the first promotion of female officials of her institution. In 2007, she was appointed as a military observer in the Democratic Republic of Congo representing the first time a female official of the Peruvian Navy had been deployed in a peace mission. During her time at MONUC, she also served as the gender focal point. As part of her many contributions to disarmament, Captain Ayala carried out a brief analysis on the participation of women in DDR processes of combatants.

Cita personal:

“La inclusión de las necesidades e intereses de las mujeres en procesos de paz donde la misión se efectúa avanza lentamente, sin el dinamismo que está presente en las realidades de los países en conflicto.”

Personal Quote:

“The inclusion of the needs and interests of women in peace-making processes where a mission is in place progresses slowly and without the dynamism present in the realities of countries in conflict.”



Marina contribuyendo a la paz internacio
Misión de Paz en el Congo

PERÚ

María Elizabeth Cárdenas Trujillo

Capitán de Fragata – Navy Captain

Comando Conjunto de las Fuerzas Armadas

Joint Command of the Armed Forces



La Capitán Cárdenas actualmente se desempeña como Jefa del Área de Logística del Departamento de Operaciones de Paz del Comando Conjunto de las FF.AA. del Perú. A lo largo de sus 17 años de servicios como Oficial de la Marina de Guerra, se ha especializado en la administración y gestión de procesos de educación. Formó parte del equipo de trabajo que tuvo a su cargo la actualización del sistema educacional de la Marina de Guerra. La Capitán Cárdenas ha participado en varias misiones de paz de la ONU, incluyendo en la República Democrática de El Congo (MONUC) donde realizó

investigaciones y condujo las negociaciones en la zona de amortiguamiento entre los grupos armados. Asimismo, tuvo la oportunidad, en la Misión de la ONU en Sudán del Sur (UNMISS) de participar activamente en los trabajos de coordinación con UNMAS en el área de DDR de los excombatientes en el sector del Alto Nilo.

Captain Cárdenas is the current Head of the Logistical Department of Peace Operations of the Joint Command Forces of the Peruvian Armed Forces. During her 17 years of service as an Officer of the Peruvian Navy, she has specialized in the administration and management of training projects and processes. She also formed part of the work team responsible for the revitalization of the pedagogical curricula of the Navy. Captain Cárdenas has participated in various UN Peace Missions including in the Democratic Republic of Congo (MONUC) where she undertook investigations and negotiations in the buffer zones between armed groups. She also participated in the peace mission in South Sudan (UNMISS) where she coordinated with UNMAS on DDR of ex-combatants of the Upper Nile region.

Cita Personal:

“Todos los esfuerzos que la ONU y la comunidad internacional hagan por la paz mundial, se verán afectados si no nos decidimos a erradicar el uso ilegal e indiscriminado de armas.”

Personal Quote:

“All of the efforts undertaken by the UN and the international community to achieve peace will be in vain if we do not decide to eradicate the illegal and indiscriminate use of arms.”



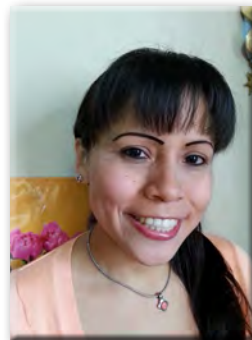
PERÚ

Claudine Cervera

Coordinadora de Comercio de la Gerencia de Armas, Municiones y Artículos Conexos

Coordinator of the Trade in Arms, Ammunition, and Related Materials Unit

La Sra. Cervera, desde su rol como Coordinadora de Comercio de la Gerencia de Armas, Municiones y Artículos Conexos (GAMAC), contribuye con la regulación y supervisión del control del ingreso y salida de armas, municiones y artículos conexos a lo largo del territorio peruano. Asimismo, ejerce un rol activo en la implementación de la ‘Ventanilla Única de Comercio Exterior’ (VUCE) a los procedimientos a cargo de la GAMAC, permitiendo de esta manera integrar y optimizar los procesos involucrados en el comercio y transporte internacional de armas, municiones y artículos conexos, de manera efectiva y eficaz en pro de la mejora de la prestación de los servicios por parte de la SUCAMEC.



Through her role as Coordinator of the Trade in Arms, Ammunition, and Related Materials Unit (GAMAC), Ms. Cervera contributes to the regulation and supervision of the import and export of arms, ammunition and related materials in Peru. Furthermore, she plays an active role in the implementation of the programme entitled ‘One Stop for Foreign Trade’ on behalf of GAMAC, thus allowing for the integration and streamlining of the processes involved in the international trade and transportation of arms, ammunition, and related materials, in an effective and successful manner, improving the provision of services on the part of SUCAMEC.

Cita personal:

“El compromiso por parte del Estado y de los demás actores que participan en el comercio de armas permitirá contribuir a la lucha contra el tráfico ilícito de armas de fuego, la seguridad ciudadana y al desarrollo del país.”

Personal Quote:

“The commitment by States, and other actors participating in the arms trade, can make substantial contributions to the fight against illicit firearms trafficking, citizen security and the development of the country.”



PERÚ

Mariella Cruzado

Especialista en Género y Prevención de la Violencia
Gender and Armed Violence Prevention Expert
OEA – OAS



La Sra. Cruzado viene trabajando en la agenda regional de seguridad y prevención de la violencia por más de 10 años. Su experiencia abarca temas de prevención y reducción de la violencia armada; la modernización del sector seguridad; y la inclusión efectiva de la perspectiva de género en iniciativas de seguridad multidimensional. Durante su tiempo como funcionaria de UNLIREC, colaboró con la inclusión de la resolución 1325 del Consejo de Seguridad de la ONU en su portafolio de proyectos, así como en la ejecución de diversos programas de paz, desarme y desarrollo. Actualmente, se desempeña como especialista en género y en prevención

de la violencia en el Departamento de Seguridad Pública de la OEA y tiene a su cargo iniciativas de inclusión social, participación comunitaria, y el refuerzo de las acciones de las fuerzas del orden a través de un enfoque preventivo integral.

Ms. Cruzado has been working to advance the regional security and violence prevention agenda for more than ten years. Her experience includes armed violence prevention, modernization of the security sector, and the effective inclusion of gender perspectives into multidimensional security initiatives. As a previous UNLIREC staff member, she worked on issues related to UNSCR 1325, and helped implement programmes on peace, disarmament and development. Currently, she is working as a gender and armed violence prevention expert for the Public Security Department of the OAS where Ms. Cruzado is in charge of activities that promote greater social inclusion, community involvement, and the strengthening of law enforcement initiatives through a comprehensive preventative approach.

Cita personal:

“La participación activa de la comunidad es clave en cualquier esfuerzo de prevención de la violencia. Es necesario pensar en políticas públicas inclusivas hechas por y con líderes y grupos comunitarios, y dejar de lado las acciones desarrolladas únicamente para asistirlas.”

Personal Quote:

“The active participation by the community is key in each and every violence prevention effort. It is necessary to think about inclusive public policies formulated by and with community leaders and groups, and not only ‘for’ them.”



PERÚ

Jenny Fuchs

Asistente de Ciencias Sociales – Social Sciences Assistant
UNODA

La Sra. Fuchs ha estado trabajando para el área de desarme desde hace más de 20 años, previamente en la oficina del Secretario General y en los últimos 11 años en la oficina de la Directora y Adjunta del Alto Representante. Durante estos años, ha tenido la oportunidad de ayudar en diferentes conferencias sobre armas nucleares, armas pequeñas y el desarme en general, en los EE.UU., Perú, Japón, China, y Costa Rica, colaborando también con las organizaciones no gubernamentales. Durante los últimos nueve años, la Sra. Fuchs ha estado ayudando a la Coordinadora del Programa de Becas durante el segmento de Asia en China, Japón y Kazajistán, y en Nueva York durante la sesión de la Primera Comisión. Además, ha estado a cargo del procesamiento de todos los informes del Secretario General sobre cuestiones de desarme.



Ms. Fuchs has been working in disarmament for more than 20 years, previously in the office of the USG at UNODA and for the last 11 years in the office of the Director and Deputy to the High Representative at UNODA. During this time, she had the opportunity to support the organization of numerous conferences on nuclear weapons, small arms and disarmament, in general, in the US, Peru, Japan, China, and Costa Rica, working in close collaboration with civil society. For almost a decade, Ms. Fuchs has been assisting the Coordinator of the Fellowship Programme for the Asian segment in China, Japan and Kazakhstan, and in New York during the First Committee session. In addition, Ms. Fuchs has been in charge of processing all the Secretary-General's reports on disarmament matters.

Cita personal:

“Me alegro de tener la oportunidad de trabajar en las Naciones Unidas, especialmente en el área del desarme, y espero que esta oportunidad y mi dedicación contribuyan al desarme y a hacer una diferencia en el mundo.”

Personal Quote:

“I am glad to have the opportunity to work at the United Nations, especially in the area of disarmament, and hope that this opportunity and my dedication will help to achieve disarmament and make a difference in the world.”



PERÚ

Cynthia Paola Linares Valvidiezo

Coordinadora de Sanciones de la Gerencia de Armas, Municiones y Artículos Conexos

Sanctions Coordinator for the Management of Arms, Ammunition and Related Materials

SUCAMEC



Abogada en la Superintendencia Nacional de Control de Servicios de Seguridad, Armas, Municiones y Explosivos de Uso Civil y Coordinadora del Área de Sanciones de la Gerencia de Armas, Municiones y Artículos Conexos, la Sra. Linares está a cargo del inicio, evaluación y análisis jurídico de procedimientos administrativos sancionadores por infracciones a la normativa vigente en materia de armas de uso civil. En el ámbito de su especialidad, la Sra. Linares ha contribuido con propuestas normativas dirigidas a la aplicación de sanciones que desincentiven y repriman con

mayor eficacia conductas transgresoras de la ley, entre ellas, la elevación de los rangos máximos de multa y un decisivo impulso a la cancelación de licencias de posesión y uso por atentados contra la seguridad ciudadana.

Ms. Linares is a lawyer for the SUCAMEC and Coordinator of the Sanctions Area for the Management of Arms, Ammunition and Related Materials. She is in charge of the initial phase, evaluation and legal analysis of administrative procedures to sanction infringements of the binding regulations on the use of firearms by civilians. Within the context of her specialization, Ms. Linares dedicates much of her professional time elaborating legislative proposals aimed at the implementation of sanctions to discourage and suppress violations of norms, among them, a proposal to raise the maximum penalty range and another to cancel licenses for possession and use of firearms to commit crimes.

Cita personal:

“Un adecuado control de los permisos para usar y tener armas de fuego por parte del Estado contribuye a evitar que las armas lleguen a manos equivocadas, de personas irresponsables, violentas o al margen de la ley, que pueden poner en riesgo su propia seguridad o la de otras personas”

Personal Quote:

“An adequate control of permits for the use and possession of firearms on the part of the State contributes to preventing arms ending up in the wrong hands, of those who are irresponsible, violent or performing outside the law, who could put their own security at risk and that of others.”



PERÚ

Nataly Ponce Chauca

Directora del Centro para el Desarrollo de la Justicia y la Seguridad Ciudadana – Director of the Center for the Development of Justice and Citizen Security (CERJUSC)

Abogada, investigadora, máster en estudios latinoamericanos. Cuenta con varios estudios publicados sobre la justicia penal, la seguridad ciudadana, los derechos humanos, y temáticas relacionadas. Es Directora de CERJUSC y coordina la Red de Justicia Previa al Juicio para América Latina y colabora con diversas instituciones internacionales como el Centro de estudios de Justicia de las Américas (CEJA), 'Open Society Justice Initiative' y otras instituciones de investigación y asistencia técnica. En el año 2013, la Sra. Ponce elaboró un estudio para la UNODC sobre la delincuencia organizada en el Perú, donde analiza este fenómeno desde una perspectiva económica, destacando la finalidad lucrativa y la demanda de bienes ilícitos como sus principales móviles, y las cadenas de valor y las estructuras flexibles y dinámicas de las redes criminales.



Ms. Ponce is a lawyer, researcher, and holder of a Masters in Latin American Studies. She has published various reports on criminal justice, citizen security, human rights, and related topics. She is the Director of CERJUSC and coordinates the Network for Pre-Trial Justice in Latin America, and collaborates with various international institutions, such as the Justice Studies Centre for the Americas (CEJA), the Open Society Initiative, and other research and technical assistance institutions. In 2013, Ms. Ponce carried out a study on behalf of UNODC on organized crime in Peru where she analyzed this phenomenon from an economic perspective, highlighting the profitability and demand of illicit goods as the main reasons for entering into this illicit activity, as well as the value chains, flexible structures, and dynamics of criminal networks

Cita personal:

“Hoy en día la delincuencia organizada supera los enfoques teóricos planteados durante el siglo XX que usualmente la identificaban como un fenómeno estructurado, burocrático, formal y rígido. Por el contrario, hoy, en un mundo integrado y con economías globalizadas, la delincuencia organizada reproduce el dinamismo y la alta adaptabilidad de las empresas o compañías legales.”

Personal Quote:

“Nowadays, organized crime surpasses the theoretical focuses presented in the XX century, which presented this phenomenon as a structural, bureaucratic, formal and rigid phenomenon. On the contrary, in the globalized world we live in today with globalized economies, organized crime reproduces the dynamics and high adaptability of legitimate businesses and companies.”



PERÚ

Martha Alejandra Vásquez Lagos

Jefe del Departamento de Educación, Planeamiento y Programación del CECOPAZ – Head of the Education, Planning and Programming Unit of the Peace Operations Training Centre
Ministerio de Defensa – Ministry of Defence



La Teniente Primero Vásquez se desempeña como Jefa del Departamento de Educación, Planeamiento y Programación del Centro de Entrenamiento y Capacitación para Operaciones de Paz (CECOPAZ) del Ministerio de Defensa. En el 2013, fue desplegada como Oficial de Staff a la Misión de la ONU para la MONUSCO. Durante un año, trabajó en el Estado Mayor de MONUSCO con sede en Kinshasa y realizó las coordinaciones con los jefes de brigada de los sectores de MONUSCO para la autorización de suministro logístico a las fuerzas militares gubernamentales de acuerdo con el Mandato de la misión.

Dicho cargo le permitió adquirir conocimientos sobre las operaciones conjuntas realizadas entre las fuerzas militares de MONUSCO y las fuerzas militares gubernamentales, así como las violaciones a los Derechos Humanos.

First Lieutenant Vásquez serves as Head of the Education, Planning and Programming Unit of the Peace Operations Training Centre (CECOPAZ) of the Ministry of Defence. In 2013, she served as a staff officer to the UN Mission for MONUSCO. For one year, First Lieut. Vasquez formed part of the MONUSCO mission based in Kinshasa. During that time, she worked with the commanding brigadiers of the various sectors of MONUSCO to coordinate the logistical aspects of the governmental and military forces mandated under the MONUSCO peacekeeping mission. This experience allowed First Lieutenant Vásquez to deepen her understanding of the peacekeeping operations carried out jointly between the military forces of MONUSCO and the governmental military forces, as well as of human rights violations.

Cita personal:

“Es importante destacar que la participación de personal militar femenino a nivel estratégico y táctico en el tema de desarme y control de armas, ayuda a comprender las diferentes necesidades que existen en cuestión de género y desarrollar estrategias para la protección de los Derechos Humanos referida a mujeres y niños.”

Personal Quote:

“The role and participation of female military personnel at strategic and tactical levels within the field of disarmament and arms control help to fully understand the different needs that exist with respect to gender and the development of strategies to protect the human rights of women and children.”



PERÚ

Milagros Winkelried

Especialista Legal – Legal Expert

Ministerio de Relaciones Exteriores – Ministry of Foreign Affairs

En su condición de Coordinadora de la Comisión Nacional contra la Fabricación y el Tráfico Ilícito de Armas de Fuego, Municiones, Explosivos y otros Materiales Relacionados (CONATIAF), la Sra. Winkelried participa en los foros internacionales sobre la materia, como parte de la delegación del Perú. Coordina las acciones intersectoriales para la aplicación de los principales instrumentos internacionales y colabora en el desarrollo de actividades para fortalecer la cooperación y asistencia internacional, en especial la fronteriza, así como para mejorar las capacidades nacionales, el intercambio de información y de experiencias, el marcaje, el registro y el rastreo. Del mismo modo, y con la colaboración de las diferentes instituciones responsables, la Sra. Winkelried se encuentra actualizando el diagnóstico sobre la situación de las armas de fuego y municiones en el Perú y preparando el informe nacional del PdA sobre Armas Pequeñas.



From her status as Coordinator of the National Commission against the Fabrication, and the Illicit Trafficking of Firearms, Munitions, Explosives and other Related Goods (CONATIAF), Ms. Winkelried participates in international forums on weapons control as part of the Peruvian delegation. She coordinates the intersectoral activities for the efficient implementation of the main international disarmament-related instruments, and collaborates in the development of activities to strengthen international cooperation and assistance, especially on border issues, as well as on improving national capacities, the exchange of information and experiences, marking, registration and tracing. In the same manner, and in partnership with different competent institutions, she is currently updating the baseline assessment on the firearms and ammunition situation in Peru, and preparing her country's national PoA report.

Cita personal:

“El trabajo eficiente, integral y coordinado de las distintas entidades responsables de prevenir y combatir el tráfico ilícito de armas es esencial, pues contribuye de manera efectiva en la reducción de la violencia armada y la criminalidad, así como a generar mayor seguridad a la ciudadanía.”

Personal Quote:

“Work that is efficient, integrated, and coordinated by different entities responsible for preventing and combating illicit arms trafficking is essential, since it contributes in an effective way to the reduction of armed violence and crime, as well as generates greater citizen security.”



REPÚBLICA DOMINICANA

Lilian Bobea

Socióloga – Sociologist



En los años 2012 y 2013, la Dra. Bobea fue beneficiaria de la prestigiosa beca de investigación en Drogas, Seguridad y Democracia del Consejo de Investigación en Ciencias Sociales y la Sociedad Abierta, llevando a cabo una investigación de campo en Puerto Rico y la República Dominicana sobre cómo el crimen organizado afecta a los jóvenes de los barrios pobres. El proyecto se basa en su anterior trabajo en la República Dominicana, acompañando al Presidente, al Ministro del Interior, al Jefe de la Policía y a otros funcionarios en el diseño de una política democrática nacional de seguridad ciudadana.

Lanzó PROCIVIL en 1998, un proyecto que dio lugar a una revisión de la estructura legal que rige a la policía nacional. En el 2005, la Dra. Bobea, junto con otros académicos y profesionales, fundó un proyecto innovador en seguridad ciudadana para México, el Caribe, América Central y el Cono Sur.

In 2012–13, Dr. Bobea was a recipient of the prestigious Drugs, Security and Democracy Fellowship from the Social Science Research Council and Open Society, to conduct field research in Puerto Rico and the Dominican Republic on how organized crime affects young people in poor neighbourhoods. The project built on her previous work in the Dominican Republic working with the President, Minister of the Interior, Chief of Police and other officials on designing a democratic citizen security national policy. La Dra. Bobea also launched PROCIVIL in 1998, an education project that resulted in a revision of the legal structure governing the national police. In 2005, Dr. Bobea, along with other scholars and practitioners, founded an innovative project on citizen security for Mexico, the Caribbean, Central America and the Southern Cone

Cita personal:

“La delincuencia, la violencia y la corrupción son problemas críticos en los países en desarrollo, y soy parte de un grupo internacional de estudiosos que han ayudado a redefinir la seguridad en términos que van más allá del enfoque basado en el Estado. Esto me permite establecer contacto con ciudadanos de a pie, que son los más afectados por la violencia.”

Personal quotation:

“Crime, violence and corruption are critical problems throughout the developing world, and I am part of an international group of scholars who have helped to redefine security in terms that go well beyond state-focused approaches, allowing me to establish contact with ordinary citizens most affected by violence.”



REPÚBLICA DOMINICANA

Alejandra Liriano

Viceministra – Vice-minister

Ministerio de Relaciones Exteriores – Ministry of Foreign Affairs

La Sra. Liriano apoyó desde el Ministerio de Relaciones Exteriores las gestiones que se realizan en el marco de la ONU para el control de armas pequeñas y ligeras gestionando la firma del TCA, firmado por su gobierno el pasado junio de 2013. Asimismo, impulsó las gestiones realizadas en el marco de la estrategia de la seguridad Centroamericana a favor de la CIFTA y, desde el Ministerio, colaboró con UNLIREC en avanzar los trabajos dirigidos a combatir el tráfico ilícito de armas pequeñas y ligeras. La Sra. Liriano también estableció la coordinación entre el Ministerio de las Fuerzas Armadas - hoy Ministerio de Defensa - y el Ministerio de Interior y Policía. Previamente, fue coordinadora del equipo de seguridad y defensa en la etapa de transición del gobierno del presidente Danilo Medina Sánchez.



As Vice-minister, Ms. Liriano supported arms control processes carried out within the framework of the United Nations, including coordinating the signing of the ATT by her government in June 2013. She also worked on CIFTA-related issues within the framework of the Central American Security Strategy. Ms. Liriano likewise collaborated closely with UNLIREC on project activities aimed at combating the illicit trafficking in firearms, ammunition and explosives and established an institutional working link between the Ministry of Defense and the Ministry of Interior and Police. Previously, Ms. Liriano served as the coordinator of the security and defense team in the transitional stage of the government of President Danilo Medina Sánchez.

Cita Personal:

“Para los países de Centroamérica y el Caribe, el control de la proliferación y el tráfico ilícito de armas pequeñas y ligeras constituye una prioridad para el desarrollo humano, la estabilidad democrática y la seguridad ciudadana de la región. Sin este control todo esfuerzo por construir sociedades sin violencia será una utopía.”

Personal Quote:

“For Central American and Caribbean countries, controlling the proliferation and illicit trafficking of small arms and light weapons is a priority for human development, democratic stability, and citizen security within the region. Without this control, every effort to build a culture of peace would be a mere utopia.”



REPÚBLICA DOMINICANA

Patricia Laura Mercedes Vásquez

Asesora Legal – Legal Adviser

Ministerio de Interior y Policía – Ministry of Interior and Police



Como asesora legal para la Administración de Control de Armas, la Sra. Vásquez da su opinión jurídica sobre los casos de incautación, así como en los trámites de registro de armas de fuego para civiles, entre otros. Contribuye también en la adopción y la aplicación de las leyes, de los tratados internacionales y de los acuerdos de cooperación vinculados al control, al tráfico, al marcaje de armas y al desarme. Participa en la parte legal y técnica de la actualización de la base de datos de registro de armas.

Trabaja también como punto de contacto en proyectos como el Programa Centroamericano para el Control de Armas Pequeñas y Ligeras (CASAC), y representó a la República Dominicana en el proceso de adopción del TCA.

As a legal advisor for arms control administration, Ms. Vásquez provides legal opinions on seizure cases, and firearms register procedures for civilians, among other issues. She also contributes to the adoption and application of laws, international treaties and cooperation agreements linked to arms control, trafficking, marking and disarmament. Ms. Vásquez takes part in legal and technical work to update the arms register database and also serves as focal point for various projects, such as CASAC, and represented the Dominican Republic in the adoption process for the ATT.

Cita personal:

“Debemos comprometernos con el fortalecimiento de las capacidades para combatir efectivamente el uso indebido y la proliferación de las armas de fuego.”

Personal Quote:

“We have to commit ourselves to strengthening capacities in order to effectively combat the wrongful use of firearms and their proliferation.”



SANTA LUCIA

Annita Montoute

Conferencista – Lecturer

Universidad de las Indias Occidentales – University of West Indies

La Dra. Montoute, líder conferencista en la región, es autora/co-autora de varios documentos, incluyendo ‘la violencia y la inseguridad en Trinidad y Tobago: el impacto de la violencia de pandillas’ (2010); y de un informe para Project Ploughshares y UWI titulado ‘seguridad privada en el Caribe’ (2013). Asimismo, participó en la Segunda Conferencia de Examen del Tratado sobre la Prohibición de Minas y en reuniones paralelas de la sociedad civil donde presentó un documento sobre pandillaje en Trinidad y Tobago en el lanzamiento de la publicación Small Arms Survey de 2010. Adicionalmente, la Dra. Montoute fue coordinadora del taller ‘Violencia Armada y los ODM’, un proyecto conjunto del IRI, del PNUD y WINAD. En el 2014, participó en las consultas para proponer un informe nacional sobre seguridad y violencia armada en Trinidad y Tobago.



Dr. Montoute, a leading lecturer in the region, has authored/co-authored numerous publications, including ‘violence and insecurity in Trinidad and Tobago: the impact of gang violence’ (2010); and a report for Project Ploughshares and UWI entitled ‘private security in the Caribbean’ (2013). Dr. Montoute participated in the Second Review Conference of the Mine Ban Treaty and in civil society side events, presenting a paper on gangs in Trinidad and Tobago at the launch of Small Arms Survey’s 2010 publication, ‘Confronting the Don’. In addition, she convened a workshop on armed violence and the MDGs, a joint project of IIR, UNDP and WINAD; while in 2014, she participated in consultations for a proposed National Report on Security and Armed Violence in Trinidad and Tobago.

Cita personal:

“Las intervenciones que enfrentan los retos de la proliferación de armas pequeñas, deben dar mayor protagonismo a las dimensiones socio-económicas del problema, y las instituciones relevantes y la sociedad civil deben estar continuamente involucradas. El buen gobierno, la transparencia y la rendición de cuentas en todos los niveles también son clave para lograr soluciones sustentables.”

Personal quote:

“Interventions to address the challenges of small arms proliferation must give greater prominence to the socio-economic dimensions of the problem, while relevant institutions and civil society need to be engaged continuously. Good governance, transparency and accountability at all levels are also key to achieving sustainable solutions.”



SURINAM

Claritia M. Eillioth

Teniente – Lieutenant

Ministerio de Defensa – Ministry of Defense



La Teniente Eillioth ha sido punto de contacto y enlace con UNLIREC en asuntos relacionados a la lucha contra el tráfico ilícito de armas de fuego, municiones y explosivos, así como en la gestión y destrucción de arsenales. Ella fue parte del equipo de UNLIREC–Ministerio de Defensa que preparó una evaluación de la línea de base nacional en administración y destrucción de arsenales de armas de fuego y municiones de Surinam en el 2013. Este proyecto apuntaba a determinar y evaluar las prácticas nacionales en el registro, el acopio, el almacenamiento, la manipulación y la eliminación de los excedentes del Estado, y también armas de fuego, municiones y explosivos que

sean obsoletas y/o confiscadas. La Teniente Eillioth también formó parte del comité de coordinación del Curso Interinstitucional de Capacitación de Mujeres Contra el Tráfico Ilícito de Armas de Fuego (CIIC) de UNLIREC en el 2013 diseñado para fortalecer las capacidades de los Estados para promover la aplicación del PdA sobre Armas Pequeñas.

Lieutenant Eillioth has served as focal point and liaison to UNLIREC in matters pertaining to combating illicit trafficking in firearms, ammunition and explosives and in stockpile management and destruction. She formed part of the joint UNLIREC–Ministry of Defence team to prepare the 2013 Suriname national firearms and ammunition stockpile management and destruction national baseline assessment aimed at identifying and assessing national practices in the registration, collection, storage, etc. of state surplus, obsolete and/or confiscated firearms, ammunition and explosives. Lieutenant Eillioth also served on the coordinating committee for UNLIREC’s Inter-institutional Training Course on Combating the Illicit Trafficking in Firearms, Ammunition and Explosives (IITC) in 2013 designed to build State capacity to implement the UN 2001 PoA on Small Arms.

Cita personal:

“Trabajar en la gestión de arsenales y el tráfico ilícito con UNLIREC ha ayudado a nuestro personal a vincular las prácticas nacionales con las normas y las mejores prácticas internacionales.”

Personal quote:

“Working on stockpile management and illicit trafficking with UNLIREC has assisted our personnel in linking national practices with international standards and best practices.”



SURINAM

Nalinie Sewpersadsingh

Oficial de Relaciones Externas – External Relations Officer
CTBTO

La Sra. Sewpersadsingh se involucró en asuntos de desarme cuando fue designada como funcionaria en el Ministerio de Relaciones Exteriores de Surinam para ayudar con la coordinación de la aplicación nacional de la Convención de Ottawa en Surinam en el 2003. Luego de asistir con el proyecto de desminado de la OEA en Surinam, organizó los procedimientos de ratificación a nivel nacional que Surinam requería para convertirse en un Estado signatario del CTBT, que en última instancia la llevó a trabajar con la Secretaría Técnica Provisional de la Comisión Preparatoria de la CTBTO como Oficial de Relaciones Externas. Su tarea principal es promover la ratificación del CTBT y, como enlace con los estados, enfatizar la importancia del CTBT para la paz y la seguridad internacional.



Ms. Sewpersadsingh became involved with disarmament issues when she was assigned as an official at the Ministry of Foreign Affairs of Suriname to assist with the coordination of the national implementation of the Ottawa Convention in Suriname in 2003. She later supported an OAS-led demining project in Suriname and arranged the necessary national ratification procedures for Suriname to become a State Signatory to the CTBT, which ultimately led to her working with the Provisional Technical Secretariat of the Preparatory Commission for the CTBTO as External Relations Officer where her main task is promoting the ratification of the CTBT and emphasizing the significance of the CTBT for international peace and security.

Cita personal:

“El mundo ha sido testigo de las devastadoras consecuencias del desarrollo de las armas nucleares, las pruebas nucleares e, incluso, el uso de armas nucleares. Creo que ahora es el momento para elegir un mundo que sea seguro para nosotros y para las generaciones futuras.”

Personal Quote:

“The world has witnessed the devastating consequences of the development of nuclear weapons, nuclear testing and even the use of nuclear weapons. I believe that the time is now for us to choose a safe and secure world for ourselves and our future generation.”



SURINAM

Daniëlle Reana Karin Veira

Directora Adjunta para Asuntos Personales y Generales

Deputy Director for Personnel & General Affairs

Ministerio de Defensa – Ministry of Defense



Como Oficial Analista de Políticas Públicas y Asuntos Internacionales, la Sra. Veira ha hecho investigación sobre armas pequeñas y género para el Foro de Ginebra y el PNUD. Ella elaboró, para este último, una propuesta que busca incorporar al género como una solución de desarrollo para el proceso de desarme en Haití. Da conferencias sobre el papel de las fuerzas de seguridad con respecto a su responsabilidad en el uso y el control de armas, y aboga por su liderazgo. La Sra. Veira también fue instructora en temas de Derecho Humanitario Internacional y en el uso de normas

internacionales en la aplicación de la fuerza y las armas de fuego por parte de las fuerzas policiales encargadas de hacer cumplir la ley en un curso de formación administrado por UNLIREC en el 2013.

As a Public Policy Analyst and International Affairs Officer, Ms. Veira conducted research on small arms and gender for the Geneva Forum and UNDP. For the latter, she developed a proposal for gender mainstreaming as a development solution for the disarmament process in Haiti. She lectures on the role of security forces with regard to their responsibility towards the use of arms and arms control and advocates for their leadership and ownership. Ms. Veira also taught International Humanitarian Law and international standards for the use of force and firearms targeting security sector officials for a UNLIREC-led training course in 2013.

Cita personal:

“Las estrategias para enfrentar los retos de la proliferación ilícita de APL deben ser implementadas a través de un lente de género.”

Personal quote:

“Strategies to address the challenges of the illicit proliferation of SALW should be implemented through a gender lens.”



TRINIDAD y TOBAGO

Melissa Charles

Oficial de Información e Investigación

Research Information Officer

Agencia de Servicios Estratégicos – Strategic Services Agency

La Sra. Charles está involucrada con la problemática de las armas pequeñas y ligeras desde hace aproximadamente cinco años, trabajando desde cuatro años como punto de contacto nacional del PdA sobre Armas Pequeñas, asegurando que Trinidad y Tobago cumpla sus obligaciones según el mandato del instrumento. Está encargada de facilitar los esfuerzos nacionales en la revisión y el mejoramiento de la legislación nacional, asegurando que los trámites estén alineados con las mejores prácticas internacionales. Es responsable de la presentación de los informes anuales a la Oficina de las Naciones Unidas para Asuntos de Desarme (UNODA) y participó en la negociación del Tratado sobre Comercio de Armas como miembro de la delegación de Trinidad y Tobago.



Ms. Charles has been involved in the issue of SALW for approximately five years, serving for the last four years as the national point of contact for UN 2001 PoA-related matters, ensuring that Trinidad and Tobago fulfills its obligations under the politically-binding instrument. She is responsible for facilitating national efforts in reviewing and improving national legislation, as well as ensuring administrative procedures are in line with international best practices. Ms. Charles is also responsible for submitting her country's annual reports to UNODA. Most recently, she participated in the negotiation process of the ATT as a member of the Trinidad and Tobago delegation.

Cita personal:

“El desarrollo de una comunidad civil de defensa y seguridad internacional en el espacio de América Latina y el Caribe es un requisito para la estabilidad y la paz regional.”

Personal Quote:

“The development of civilian communities in the field of defense and international security in Latin America and the Caribbean is a requirement for regional stability and peace.”



TRINIDAD y TOBAGO

Carlyne Díaz

Agente de Policía – Police Constable
Servicio de Policía de Trinidad y Tobago
Trinidad and Tobago Police Service



Como armera auxiliar, los deberes de la Agente Díaz comprenden la reparación, el mantenimiento y el almacenamiento de la dotación completa de armas y municiones pertenecientes a la Policía de Trinidad y Tobago. Ella debe velar por que las armas en servicio sean seguras y funcionen en forma adecuada. La Agente Díaz está involucrada en la clasificación de las armas ligeras utilizadas en diversos delitos cometidos con armas de fuego. Su trabajo ayuda a solidificar la obtención de condenas judiciales de personas acusadas de cometer crímenes con armas de fuego. Ella participó en el

primer Curso Regional de Gestión de Armería de UNLIREC en el Caribe en noviembre de 2012, y ahora co-instruye al personal, tanto a nivel local como regional.

As assistant armourer, Constable Díaz's duties entail the servicing, maintenance and stockpiling of all arms and ammunition belonging to the Trinidad and Tobago Police Service. She ensures serviceable weapons are safe and functioning. Constable Díaz is also involved in the classification of small arms used in various firearm offences. Her function aids in solidifying convictions against persons charged with firearms-related crimes. She likewise participated in the first UNLIREC Caribbean Regional Armoury Management Course in November 2012 and now co-instructs personnel, both locally and across the region.

Cita personal:

“Debe implementarse medidas y políticas más estrictas para ayudar a erradicar los delitos relacionados con armas de fuego y el alto índice de armas ilícitas que ingresan a través de nuestros puertos.”

Personal quote:

“More stringent measures and policies must be implemented to help eradicate firearms-related offences and also the high rate of illicit weapons entering via our ports of entry.”



TRINIDAD Y TOBAGO

Louella Joseph

Coordinadora de Asuntos Internacionales

Coordinator of International Affairs

Ministerio de Seguridad Nacional – Ministry of National Security

La señora Joseph forma parte esencial del equipo del Ministerio y es punto de contacto clave con organizaciones internacionales como la OEA y UNLIREC. En el 2011, su gestión fue fundamental en la organización del MISPA-III. En el desempeño de sus tareas, la señora Joseph ha colaborado con UNLIREC en la implementación de programas de no-proliferación y control de armas en su país. Además, ha sido la coordinadora logística y administrativa por parte del Ministerio en la realización de diferentes actividades en el marco del Paquete de Asistencia de UNLIREC a Estados Caribeños desde el inicio del proyecto en el año 2010. En este contexto, ha contribuido a una variedad de actividades que incluye la organización de dos cursos Inter-Institucionales de Capacitación para la Lucha contra el Tráfico Ilícito de Armas de Fuego impartidos por UNLIREC. Asimismo, contribuyó a establecer el Centro Regional de Entrenamiento para Armeros en Puerto España donde 50 armeros del Caribe han sido capacitados hasta la fecha.



Ms. Joseph is an integral member of the team at the Ministry and key liaison officer with international partners, such as the OAS and UNLIREC. In 2011, she was instrumental in the organization of the MISPA-III. In the execution of her duties, Ms. Joseph has collaborated with UNLIREC on implementing programmes on non-proliferation and arms control in Trinidad and Tobago and has been the Ministry's logistical and administrative coordinator for carrying out activities within the context of UNLIREC's Firearms Destruction and Stockpile Management Assistance Package accepted by the Government of Trinidad and Tobago in April 2010. Ms. Joseph contributed to several activities including the organization of two of UNLIREC's Inter-institutional Training Courses on Combating the Illicit Trafficking in Firearms, Ammunition and Explosives (IITC). As well, Ms. Joseph facilitated the establishment of the Regional Armoury Management Training Centre in Port of Spain where 50 Caribbean armourers have now been trained.

Cita personal:

“Para la región del Caribe hoy en día, la naturaleza dinámica de la delincuencia transnacional justifica la inclusión de todas las partes interesadas a nivel estatal y no estatal y la estrecha colaboración con las organizaciones, tales como UNLIREC.”

Personal quote:

“For the Caribbean region today, the dynamic nature of transnational crime warrants the inclusion of all stakeholders at the state and non-state levels as well as close collaboration with organizations, such as UNLIREC.”



TRINIDAD Y TOBAGO

Antoinette Lucas-Andrews

Directora de Asuntos Internacionales – Director of
International Affairs

Ministerio de Seguridad – Ministry of National Security



La Sra. Lucas-Andrews ha sido el contacto principal para UNLIREC en Trinidad y Tobago desde el 2010. Como Jefa de la Unidad de Asuntos Internacionales del Ministerio, ella supervisa el desarrollo de políticas y programas en áreas relacionadas con la seguridad regional e internacional. Su trabajo incluye la elaboración de políticas y la implementación de programas de gestión de arsenales y destrucción de armas de fuego. La Sra. Lucas-Andrews fue fundamental en la obtención de la aprobación de su Gobierno del Programa de asistencia de UNLIREC para el Caribe, el cual incluía la elaboración de una línea base

y el desarrollo de un plan de acción nacional sobre destrucción de armas de fuego y gestión de arsenales, la realización en forma regular de actividades de destrucción de armas; y la realización de talleres nacionales y regionales.

Ms. Lucas-Andrews has been the primary contact for UNLIREC in Trinidad and Tobago since 2010. As Head of the International Affairs Unit of the Ministry, she oversees policy and program development in a number of areas pertaining to regional and international security. Her work includes developing policies and implementing programs that pertain to the management of stockpiles and destruction of obsolete and confiscated firearms in an effort to reduce arms proliferation and armed violence and to build capacity amongst national authorities in this area. Ms Lucas-Andrews was instrumental in obtaining approval from the Government of Trinidad and Tobago to accept UNLIREC's Assistance Package including conducting a baseline assessment; developing of a national action plan on stockpile management and firearms destruction; undertaking regular destruction activities; and hosting national and regional training workshops.

Cita personal:

“Los tomadores de decisiones siguen siendo fundamentales para el desarrollo y la implementación de estrategias que aborden la delincuencia transnacional, incluyendo el tráfico ilícito de armas de fuego.”

Personal quote:

“Policy-makers remain key to the development and implementation of strategies that address transnational crime, including the illicit trafficking of firearms.”



TRINIDAD Y TOBAGO

Folade Mutota

Fundadora y Directora Ejecutiva – Founder and Executive Director
Instituto de la Mujer para el Desarrollo Alternativo
Women's Institute for Alternative Development (WINAD)

Como líder activista, la Sra. Folade inició la creación de una plataforma regional de organizaciones de la sociedad civil para colaborar en iniciativas de control de armas, investigación sobre los temas relacionados y hacer lobby en 12 países de CARICOM. A través de su trabajo en WINAD, una entidad con la misión de transformar la sociedad a través del empoderamiento de mujeres y niñas, surgió la Coalición del Caribe para el Desarrollo y la Reducción de la Violencia Armada (CDRAV). La Sra. Folade triunfa como una de las oradoras más inspiradoras y motivadoras en sensibilizar audiencias que van desde activistas de base hasta funcionarios gubernamentales de alto nivel en cuanto al rol que las mujeres pueden y deben desempeñar a la hora de implementar el PdA sobre Armas Pequeñas. La Sra. Folade ha sido una de las más importantes líderes de la sociedad civil caribeña en pro de la aprobación del nuevo TCA.



As a leading activist, Ms. Folade initiated the formation of a regional platform of CSOs to collaborate on arms control initiatives and engage in research and lobbying in 12 CARICOM countries. Through her work at WINAD, an agency aimed at transforming society through the empowerment of women and girls, the Caribbean Coalition for Development and Reduction of Armed Violence (CDRAV) emerged. As one of the most inspirational and motivating public speakers in the region, Ms. Folade succeeds at sensitizing audiences ranging from grass roots activists to high-level government officials as to the fundamental role women can and must play in implementing the UN 2001 PoA on Small Arms. Ms. Folade has been one of the leading Caribbean civil society supporters for adoption of an ATT.

Cita Personal:

“El camino ha sido preparado para que los gobiernos tomen medidas eficaces para reducir significativamente la proliferación de armas y municiones ilegales y la devastación que sigue. Los caribeños esperan una pronta implementación una vez que el TCA entre en vigor.”

Personal Quote:

“The road has been paved for governments to take effective measures to significantly reduce the proliferation of illegal arms and ammunition and the devastation that follows. Caribbean people expect swift implementation when the ATT comes into effect.”



TRINIDAD Y TOBAGO

Tara Osborne

Agente de Policía – Police Constable

Servicio de Policía – Police Service



La Agente Osborne ha trabajado en la Armería de la Policía de Trinidad y Tobago los últimos diez años, nueve de los cuales estuvieron dedicados al almacenamiento de armas de fuego y más de uno a repararlas como asistente de un armero. Es una de las primeras mujeres que entraron a trabajar al Departamento de Armería; asimismo, participó en el curso de Capacitación para Armeros de UNLIREC en abril de 2014. Parte de sus funciones consiste en la identificación y el rastreo de armas de fuego de origen ilícito. También presta apoyo administrativo a cursos de formación de UNLIREC para armeros a niveles nacionales y regionales.

Police Constable Osborne has worked at the Trinidad and Tobago Police Service Armoury for the past ten years with nine serving in the stock management department and over one year in the firearms repairs department as an armourer's assistant. She is one of the first women to be introduced into the armoury department. As part of her duties, Police Constable Osborne is involved in the identification and tracing of illicit firearms. In her role as armourer's assistant, she was chosen to participate in the UNLIREC-led Armoury Management Training Course in April 2014 providing key administrative support to the process. Police Constable Osborne continues to lend support to UNLIREC capacity-building initiatives targeting armourers at both the national and regional levels.

Cita personal:

“La relación entre la importación legítima y el tráfico ilícito en el Caribe necesita una observación y un estudio adecuados. Si se identifica ese enlace, entonces la lucha contra el tráfico ilícito se verá fortalecida.”

Personal Quote:

“There is a link between legitimate import and illicit trafficking in the Caribbean that needs proper observation and analysis. If that link is identified, then the fight against illicit trafficking will strengthen.”



URUGUAY

Daisy Tourné

Diputada – Representative

La Diputada Tourné fue electa como diputada por Montevideo por primera vez en el año 1995 representando al Partido Socialista Frente Amplio y ha sido reelecta hasta la actualidad. Trabajó en el Ministerio del Interior entre los años 2007 al 2009 enfocando sus labores en asuntos relativos al género y la infancia, y la seguridad ciudadana, entre otros. Un punto clave en su militancia está unido a su trabajo en favor del desarme civil y la erradicación control del tráfico de armas pequeñas y ligeras. Es Miembro del Foro Parlamentario sobre Armas Pequeñas y Ligeras desde el año 2004, siendo su Presidenta en el año 2006 y hasta la actualidad integra su Junta Directiva. La Diputada Tourné ha participado activamente en todo el proceso de concreción del TCA y es autora de la ley sobre tráfico ilícito de armas (Ley 19. 247) recientemente aprobada en su país.



Congresswoman Tourné was elected for the first time as a representative of Montevideo in the year 1995 for the Socialist Party Frente Amplio, and has since been reelected. She held a position at the Ministry of Interior from 2007 to 2009 working on issues related to gender, youth, and citizen security, amongst others. A key focus of her activism is related to civil disarmament, small arms control and the elimination of arms trafficking. She served as President of the Parliamentary Forum on Small Arms and Light Weapons in 2006 and, to date, continues to remain on its Board. She has actively participated in the ATT process and is responsible for formulating the law on illicit arms trafficking (Ley 19. 247) recently adopted in her country.

Cita personal:

“Quienes propagan la cultura armamentista con la excusa de defenderse de la delincuencia, consciente o inconscientemente, propician la violencia. Nosotros seguimos repitiendo nuestra vieja consigna: “Tienes un arma, tienes un problema.”

Personal Quote:

“Those who propagate a culture of arms with the excuse of defending themselves from crime, consciously or unconsciously, encourage violence. We keep repeating the same slogan: ‘You have an arm, you have a problem’.”



VENEZUELA

Marielis Álvarez

Socióloga y Comunicadora

Sociologist and Communications Expert



La Sra. Álvarez es socióloga y comunicadora graduada de la Universidad Central de Venezuela. De 2011 a 2013, fue asesora de la Comisión Presidencial para el Control de Armas, Municiones y Desarme en Venezuela a cargo de un proceso de consulta popular a través de toda Venezuela para documentar las opiniones y perspectivas de la ciudadanía sobre las armas de fuego y la violencia armada. Dicho proceso condujo a la implementación de varias políticas públicas incluyendo la nueva ley nacional de armas y una campaña nacional de entrega voluntaria de armas.

Ms. Álvarez is a sociologist and communication graduate from the Universidad Central in Venezuela. From 2011 to 2013, she served as an advisor to the Presidential Commission for the Control of Firearms, Ammunition and Disarmament in Venezuela where she was responsible for documenting the opinions and perspectives of citizens across the country on issues related to firearms and armed violence. This process led to the implementation of various public policies, including the new national arms law and a voluntary weapons collection campaign.

Cita personal:

“Conocí de cerca como el miedo es una fuerza motivadora de la violencia y como las armas representan una salida fallida para un negocio demasiado lucrativo.”

Personal Quote:

“I witnessed first-hand how fear serves as a driving force for violence, and how firearms represent a faulty ‘escape’ for an extremely lucrative business.”



STAFF DE UNLIREC

UNLIREC ha promovido continuamente a las mujeres como “fuerzas de cambio”, y busca asegurar su empoderamiento en todos los ámbitos en los que opera. Asimismo, UNLIREC proporciona a los Estados herramientas que permiten incorporar perspectivas de género en sus esfuerzos nacionales de desarme, de no proliferación y de control de armas, y promueve activamente la sólida participación de mujeres profesionales en la toma de decisiones y en la formulación de estrategias integrales de desarme y de no proliferación.

Mejorar el acceso a la formación técnica para las mujeres es vital para continuar la lucha contra el tráfico ilícito de armas pequeñas, así como para la implementación del Programa de Acción sobre Armas Pequeñas de Naciones Unidas (PoA). En reconocimiento de esto, UNLIREC desarrolló un curso de formación denominado “Entrenamiento Solo para Mujeres” (“Women Only Training” -WOT), curso interinstitucional de Lucha Contra el Tráfico Ilícito de Armas de Fuego, Municiones y Explosivos. Además, el 27 de agosto de 2014 UNLIREC inauguró el Curso Especializado para Operadores Legales (CEOL): Lucha contra la Impunidad en el Tráfico Ilícito de Armas de Fuego, Municiones y Explosivos. El curso, dirigido a mujeres profesionales, incluyó aspectos enfocados en la violencia armada contra las mujeres y datos sobre el feminicidio. Estos cursos se han celebrado en las regiones andina y de América Central. En adición a lo anterior, UNLIREC dará a conocer en noviembre de 2014 su herramienta de evaluación de riesgos de género, en un esfuerzo por ayudar a los Estados a implementar el Tratado sobre Comercio de Armas con enfoque especial de género y juventud.



Por supuesto, el compromiso de UNLIREC con la Resolución 65/69 se está implementando aquí mismo en la oficina, donde 12 de los 18 miembros son mujeres. De esta manera, UNLIREC tiene el privilegio de contar con algunas de las mujeres expertas más versadas y capaces en materia de armas pequeñas en la región

latinoamericana y caribeña, así como también dedicados miembros del equipo que brindan asistencia técnica a los Estados en la ejecución del Programa de Acción sobre Armas Pequeñas de Naciones Unidas, la resolución 1540 y la resolución 65/69 de la Asamblea General de la ONU. Mientras que nueve de estas mujeres fenomenales son de la región y, por tanto, las presentamos a continuación, me gustaría hacer especial mención de las otras cuatro mujeres dedicadas e impresionantes de UNLIREC que trabajan en la unidad legal y en la oficina de la Directora. Estoy encantada y orgullosa de trabajar con cada una de ellas. La Sra. Sonia Fernández, española, dirige la Unidad Legal de UNLIREC, y es la Asesora Legal principal sobre cuestiones relativas a las armas pequeñas y las armas ligeras, así como también en la implementación de la Resolución 1540. La Sra. Amanda Cowl, ciudadana con doble nacionalidad canadiense y peruana, es la Oficial de Asuntos Políticos y Directora Adjunta de UNLIREC. La Sra. Cowl apoya a la Directora en la gestión del Centro. Y por último, la señorita Lisa Eskens, joven profesional holandesa, quien en la actualidad apoya al Programa de Seguridad Pública de UNLIREC como parte de su pasantía 2014.

Estoy encantada y orgullosa de tener la oportunidad de trabajar con todas estas profesionales increíbles.

C. Mélanie Régimbal
Directora UNLIREC

UNLIREC STAFF

UNLIREC has continuously championed women as ‘forces of change’ and seeks to ensure the empowerment of women in all areas of its work. UNLIREC provides States with the necessary tools to incorporate gender perspectives into their national disarmament, non-proliferation and arms control efforts and actively promotes the robust participation of women professionals in decision –making and the formulation of comprehensive strategies to disarmament and non-proliferation.



resolution 65/69 starts right here in the office where, of a total staff of 18, 12 are women. UNLIREC has the privilege of having some of the well-versed and able disarmament; arms control women experts of the Latin America and Caribbean region as dedicated team members. These well-respected programme and

policy officers are responsible for lending technical assistance to States for the implementation of the UN 2001 PoA, UN Security Council resolution 1540 and UN General Assembly resolution 65/69.

Improving access to technical training for women is vital to continue combating illicit trafficking in small arms and to the implementation of the UN 2001 PoA. Recognizing this, UNLIREC developed a Women Only Training (WOT) Course based on its Inter-Institutional Course on Combating the Illicit Trafficking in Firearms, Ammunition and Explosives (IITC). In addition, on 27 August 2014, UNLIREC inaugurated its Specialized Course for Legal Operators (CEOL): Fighting Impunity on Illicit Trafficking in Firearms, Ammunition and Explosives. The course, aimed at female professionals, included aspects focusing on the impact of armed violence on women and data related to femicide. These courses have now been held in both the Andean and Central American regions. In addition, in November 2014, UNLIREC will be unveiling its gender risk assessment tool in an effort to assist States with the implementation of the Arms Trade Treaty with a special focus on gender and youth.

Of course, UNLIREC’s commitment to implementation of UN General Assembly

While nine of these 12 phenomenal women are from Latin America and the Caribbean, and therefore featured below, I would like to make special mention of the three other dedicated and impressive women in UNLIREC. Ms. Sonia Fernandez, Spanish citizen, heads UNLIREC’s legal unit, and is the lead legal advisor on issues pertaining to small arms and light weapons, as well as implementation of UNSCR 1540. Ms. Amanda Cowl, a dual citizen of Canada and Peru, is the Political Officer and Deputy Director of UNLIREC. Ms. Cowl supports the Director in the management of the Centre. Finally, Ms. Lisa Eskens, a young professional from Holland, currently supports UNLIREC’s Public Security Programme as part of her 2014 Internship.

I am delighted and proud to have the opportunity to work with all of these amazing professionals.

C. Mélanie Régimbal
UNLIREC Director

Oficina Ejecutiva y la Oficina de la Directora

Nuestra Oficina Ejecutiva está encabezada por **María Teresa Dávila**, peruana, que, desde su ingreso a UNLIREC en el año 2002, ha supervisado la ejecución de los recursos proporcionados por los donantes para más de 150 actividades de UNLIREC en la región y el reclutamiento funcionarios y consultores para los diferentes programas y proyectos de UNLIREC. El equipo de trabajo de María Teresa está conformado por sus compañeras peruanas **Cecilia Morales** y **Verónica Cuadros**.

Cecilia se unió a UNLIREC en el 2012 después de varios años de trabajo con UNICEF. En UNLIREC, apoya las distintas funciones de recursos humanos que incluyen el reclutamiento, contratación de personal, capacitación, desarrollo y asesoramiento a los empleados. Cecilia trabaja con gran entusiasmo para promover el equilibrio entre la vida laboral y personal y hacer del trabajo una experiencia de vida saludable.

Verónica se unió a UNLIREC en el 2013, luego de trabajar varios años en las áreas de finanzas y proyectos realizados por PNUD y ONUDD. En UNLIREC, Verónica apoya en los aspectos administrativos y financieros de las actividades de implementación de la resolución del CSNU 1540 para la no proliferación de las armas de destrucción masiva, así como en las actividades de destrucción de armas y en los cursos de capacitación que UNLIREC brinda a los Estados Miembros.

Silvia del Rio, peruana, es la Asistente de la Oficina de la Directora, sus áreas de responsabilidad incluyen apoyo y asistencia a la Directora y a la Oficial para Asuntos Políticos de UNLIREC. Silvia ha desempeñado un papel clave en la preparación y en el desarrollo de la presente publicación. Silvia se unió al equipo de proyectos de UNLIREC en el 2002 y desde el 2005, forma parte del grupo de las tres mujeres profesionales que lideran la gestión de la Oficina de la Directora.



Executive Office and Office of the Director

Our Executive Office is headed by **Maria Teresa Davila**, Peruvian, who has overseen the execution of donor resources for more than 150 UNLIREC activities across the region and the recruitment of staff and consultants for the different UNLIREC programs and projects since joining UNLIREC in 2002. Maria Teresa's team is made up of two other Peruvian staff members, **Cecilia Morales** and **Veronica Cuadros**.

Following several years working for UNICEF, Cecilia joined UNLIREC in 2012 where she provides support in the various human resource functions, including recruitment, staff training, development and employee counselling. Cecilia works with great enthusiasm to promote work-life balance and make work in UNLIREC a healthy life experience.

Veronica joined UNLIREC in 2013 after working several years in finance and projects at UNDP and UNODC. At UNLIREC, Veronica supports the administrative and financial aspects related to the implementation of UNSC resolution 1540 on WMD non-proliferation, as well as weapons destruction activities and training courses that UNLIREC offers to Member States.

Silvia del Río, Peruvian, is the Assistant of the Office of the Director, her duties consist of providing support and assistance directly to the Director and Officer for Political Affairs. Silvia joined UNLIREC's project team in 2002 and, since 2005, forms part of the three-women strong Office of the Director team. She has played a key role in the preparation and development of the present publication.



Programas

En el área de programas, **Karina Hinojosa**, peruana, se desempeña como Oficial de Asuntos Legales del UNLIREC donde labora desde el año 2009. Durante este periodo, sus labores profesionales han estado vinculadas

particularmente a la asistencia en la efectiva implementación normativa de los instrumentos internacionales relativos al combate del tráfico ilícito de armas de fuego, municiones y explosivos en los países de la región.



Juliet Solomon, Trinicense, se unió a UNLIREC en 2011 como Oficial Principal de Programas, siendo responsable de la ejecución de la asistencia técnica en gestión de arsenales y destrucción de armas en el Caribe. A la fecha, ha coordinado y supervisado con éxito la capacitación y el entrenamiento sobre técnicas de destrucción de armas y municiones, a casi 300 oficiales, así como la destrucción de más de 50.000 armas pequeñas y 60 toneladas de municiones de armas pequeñas y ligeras.

Quinnelle-Marie Kangalee, Trinicense, ha trabajado en el Centro desde el 2011 y es responsable del portafolio de los proyectos de asistencia a los países del Caribe. Durante este período, ha coordinado la ejecución de los Cursos Interinstitucionales de Capacitación para la Lucha contra el Tráfico Ilícito de Armas de Fuego (CIIC); los cursos de gestión de arsenales para oficiales de seguridad en todos los países del CARICOM; así como el monitoreo independiente de armas gubernamentales y destrucción de municiones particularmente en la subregión OECS y en Trinidad y Tobago. Ella fue crucial en la preparación de los ejercicios prácticos sobre gestión de arsenales y municiones en los cursos para armeros y en la incorporación de temas de género y de niños y niñas en los ejercicios de simulacro para los cursos del CIIC para oficiales para las fuerzas del orden. Actualmente, Quinnelle está coordinando el apoyo técnico y legal de UNLIREC dirigido a los Estados Caribeños para la implementación de la resolución 1540 del CSNU sobre la no-proliferación de las ADM.

Desde el 2002, **Giuliana Vila**, peruana, ha organizado en más de 13 países el curso bandera de UNLIREC titulado Curso Interinstitucional de Capacitación para la Lucha contra el Tráfico Ilícito de Armas de Fuego (CIIC). Es una de las responsables del incremento de un 8% a un 20% de participación femenina en los CIIC entre el 2009 y el 2014. Desde principios de 2014, también apoya las actividades de UNLIREC destinadas a promover la implementación de la resolución 1540 del CSNU.

Silvina Ruiz, practicante argentina, está apoyando el trabajo del equipo de Seguridad Pública en el desarrollo del nuevo curso de UNLIREC para la implementación del Tratado sobre el Comercio de Armas. En particular, se ha estado desarrollando en el ámbito de la investigación sobre asuntos de seguridad internacional, más puntualmente género y desarme.

Programmes

On the programme side, Peruvian Legal Officer **Karina Hinojosa** has worked in UNLIREC's legal section since 2009. During this time, her professional duties have been linked in particular to assisting in the effective implementation of international legal instruments relating to combating the illicit trafficking in firearms, ammunition and explosives in countries of the region.



Juliet Solomon, from Trinidad and Tobago, joined UNLIREC in 2011 as Senior Programme Officer. She is responsible for the implementation of assistance in stockpile management and destruction in the Caribbean. To date, she has successfully coordinated and overseen the capacity-building and training of almost 300 law enforcement officials in arms and ammunition destruction techniques and the destruction of more than 50,000 small arms and 60 tonnes of small arms and light weapons ammunition.

Quinnelle-Marie Kangalee, also from Trinidad and Tobago, has worked at the Centre since 2011 and is responsible for country assistance portfolios across the Caribbean. During her tenure, she has coordinated the implementation of UNLIREC's 'Inter-institutional Training Course on Combatting Illicit Trafficking in Firearms, Ammunition and Explosives (IITC)' and armoury management courses for security officials across CARICOM, as well as independent monitoring of government weapons and ammunition destruction, particularly in the OECS sub-region and in Trinidad and Tobago. She was instrumental in the creation of practical exercises on stockpile management and ammunition compatibility in the armoury courses, the integration of gender and youth considerations into law enforcement simulation exercises for the IITCs and is currently coordinating technical and legal assistance to CARICOM Member States related to the implementation of UNSC resolution 1540 on WMD non-proliferation.

Since 2002, **Giuliana Vila**, Peruvian, has organized UNLIREC's flagship 'Inter-Institutional Training Course on Combatting Illicit Trafficking in Firearms, Ammunition and Explosives (IITC)' in more than 13 countries. She is one of the persons responsible for increasing female participation in the IITC between 2009 and 2014 from 8% to 20%. From early 2014, she has also been supporting UNLIREC activities to promote the implementation of UNSC resolution 1540.



Silvina Ruiz, an Argentinean intern, is supporting the work of the Public Security team in the development of UNLIREC's new Arms Trade Treaty Implementation Course. Silvina has been undertaking research on issues related to international security, in particular, on gender and disarmament.

Glosario de Términos

ADM	Armas de Destrucción Masiva
APL	Armas Pequeñas y Ligeras
BID	Banco Interamericano de Desarrollo
CAB	Convención sobre Armas Biológicas
CAQ	Convención sobre Armas Químicas
CECOPAZ	Centro de Entrenamiento y Capacitación para Operaciones de Paz
CEPAL	Comisión Económica para América Latina
CEJA	Centro de Estudios de Justicia de las Américas
CIFTA	Convención Interamericana contra la Fabricación y el Tráfico Ilícito de Armas de Fuego, Municiones, Explosivos y otros Materiales Relacionados
CIIC	Curso Interinstitucional de Capacitación Contra el Tráfico Ilícito de Armas de Fuego, Municiones y Explosivos
CIPRODEH	Centro de Investigación y Promoción de los Derechos Humanos
CLAVE	Red Latinoamericana contra la Violencia Armada
CONATIAF	Comisión Nacional contra la Fabricación y el Tráfico Ilícito de Armas de Fuego, Municiones, Explosivos y otros Materiales Relacionados
CTED	Dirección Ejecutiva del Comité Contra el Terrorismo
FUNPADEM	Fundación para la Paz y la Democracia
GAMAC	Gerencia de Armas, Municiones y Artículos Conexos
GEDES	Grupo de Defensa y Seguridad Internacional
GIP	Grupo Internacional de Paz
HCoC	Código de Conducta de la Haya contra la Proliferación de Misiles Balísticos
i-ARMS	Sistema para la Gestión y el Rastreo de Armas Ilícitas
IBIS	Sistema de Identificación Balística Integrada
IEEPP	Instituto de Estudios Estratégicos y Políticas Públicas
IEPADES	Instituto de Enseñanza para el Desarrollo Sostenible
INACIPE	Instituto Nacional de Ciencias Penales
JCF	Fuerza Policial de Jamaica
MINUSTAH	Misión de Estabilización de la ONU en Haití
MISPA	Reunión de Ministros en Materia de Seguridad Pública de las Américas
OACDH	Organización de Estados Americanos
OHCHR	Oficina del Alto Comisionado para los Derechos Humanos
OIEA	Organismo Internacional de Energía Atómica
ONUDD	Oficina de la ONU contra la Droga y el Delito

ORCA	Operativos Regionales de Incautación de Armas de Fuego
OTPCEN	Organización del Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares
PdA	Programa de Acción para Prevenir, Combatir y Eliminar el Tráfico Ilícito de Armas Pequeñas y Ligeras en Todos Sus Aspectos
PGA	Parlamentarios para la Acción Global
PREPCOM	Comité Preparatorio
RENAR	Registro Nacional de Armas de Argentina
RESDAL	Red de Seguridad y Defensa de América Latina
SEDEM	Asociación para el Estudio y Promoción de la Seguridad en Democracia
SEHLAC	Red de Seguridad Humana en Latinoamérica y el Caribe
SIPRI	Instituto Internacional de Estocolmo para la Investigación de la Paz
TCA	Tratado sobre el Comercio de Armas
TNP	Tratado de No Proliferación Nuclear
UEMS	Explosiones no Planificados en Arsenales
VUCE	Ventanilla

Glossary of Terms

ATT	Arms Trade Treaty
BWC	Biological Weapons Convention
CEJA	Justice Studies Centre for the Americas
CIFTA	Inter-american Convention against the Illicit Manufacturing of and Trafficking in Firearms, Ammunition, Explosives, and Other Related Materials
CIPRODEH	Center for Research and Promotion of Human Rights
CLAVE	Latin American Coalition for the Prevention of Armed Violence
CONATIAF	National Commission against the Fabrication, and the Illicit Trafficking of Firearms, Munitions, Explosives and other Related Goods
CTBTO	The Comprehensive Nuclear-Test-Ban Treaty Organization
CTED	Counter-Terrorism Committee Executive Directorate
CWC	Chemical Weapons Convention
FUNPADEM	Peace and Democracy Foundation
GAMAC	Trade in Arms, Ammunition, and Related Goods Unit
GEDES	Group of Defense and International Security
GIP	International Peace Group
HCoC	Hague – Code of Conduct against Ballistic Missile Proliferation
IADB	Inter-American Development Bank
IAEA	International Atomic Energy Agency
i-ARMS	Illicit Arms Records and Tracing Management System
IBIS	Integrated Ballistics Identification System
IEEPP	Institute of Strategic Studies and Public Policy
IEPADES	Institute of Education for Sustainable Development
IITC	Women-Only-Inter-institutional Training Course on Combating Illicit Trafficking in Firearms, Ammunition and Explosives
INACIPE	National Institute of Criminal Science
JCF	Jamaica Constabulary Force
MINUSTAH	UN Stabilization Mission in Haiti
MISPA	Meeting of Ministers of Public Security of the Americas
NPT	Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons
OHCHR	Office of the High Commissioner for Human Rights
ORCA	Regional Operations of Firearms Seizures
PGA	Parliamentarians for Global Action
PoA	Programme of Action to Prevent, Combat and eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

PREPCOM	Preparatory Committee
RENAR	National Arms Registry of Argentina
RESDAL	Security and Defence Network of Latin America
SALW	Small Arms and Light Weapons
SEDEM	Association for Research and the Promotion of Security and Democracy
SEHLAC	Human Security Network for Latin America and the Caribbean
SIPRI	Stockholm International Peace Research Institute
UEMS	Unplanned Explosions at Munition Sites
UNODC	UN Office on Drugs and Crime
VUCE	One Stop for Foreign Trade
WMD	Weapons of Mass Destruction



UNLIREC

CON EL APOYO DE
WITH THE SUPPORT OF



AVENIDA PÉREZ ARANÍBAR 750
MAGDALENA DEL MAR
LIMA, PERÚ

TEL: 51.1.625.9114
WWW.UNLIREC.ORG